

PERFORMANCE
MADE
SMARTER

Produktmanual

7501

Fältmonterad HART-temperaturtransmitter



TEMPERATUR | EX-GRÄNSSNITT | KOMMUNIKATIONSGRÄNSSNITT | MULTIFUNKTIONELLT | ISOLERING | DISPLAY

Nr. 7501V111-SE
Serienummer: 170816076-210816497

PR
electronics

6 produktpelare *som uppfyller dina behov*

Enastående var för sig, oslagbara i kombination

Med våra innovativa, patenterade teknologier gör vi signalbehandlingen smartare och enklare. Vår produktsortiment innehåller sex produktområden, där vi erbjuder ett brett utbud av analoga och digitala enheter som täcker in över tusen applikationer inom industri- och fabriksautomation. Alla våra produkter följer eller överträffar de strängaste branschstandarderna och säkerställer tillförlitlighet även i de tuffaste miljöer. Alla produkter levereras dessutom med 5 års garanti.



Vårt sortiment av temperaturomvandlare och sensorer ger största möjliga signalintegritet från mätpunkten till ditt styrsystem. Du kan omvandla industriella processtemperatursignaler till analog, bussbaserad eller digital kommunikation med en mycket tillförlitlig punkt-till-punkt-lösning med snabb responstid, automatisk självkalibrering, sensorfelavkänning, liten avvikelse och utmärkt EMC-prestanda i alla miljöer.



Vi levererar de säkraste signalomvandlarna genom att validera våra produkter mot de tuffaste säkerhets-standarderna. Genom vår strävan efter innovation har vi nått banbrytande framgångar i utvecklingen av Ex gränssnitt med fullständig SIL 2-assessment som både är effektivt och kostnadsbesparande. Vårt omfattande sortiment av analoga och digitala isolatorer med inbyggd säkerhet har multifunktionella in- och utgångar som gör PR till en lättimplementerad anläggningsstandard. Våra bakplan förenklar installationerna ytterligare och möjliggör sömlös integration med DCS-standardsystem.



Vi erbjuder överkomliga, lättanvända, framtidssäkrade kommunikationsgränssnitt som kan kommunicera med din installerade PR-produktbas. Det löstagbara LOI-gränssnittet 4501 (Local Operator Interface) möjliggör lokal övervakning av processvärdet, enhetskonfiguration, felavkänning och signalsimulering. Nästa generation, vårt ROI-gränssnitt 4511 (Remote Operator Interface), har allt det och mera med digital fjärrkommunikation via Modbus/ RTU och analoga utsignaler tillgängliga för redundans. Med 4511 kan du expandera anslutningsbarheten ytterligare med en PR-gateway, som kan anslutas via industriellt ethernet, trådlöst genom en WiFi-router eller direkt till enheterna med vår PPS-applikation (PR Process Supervisor). PPS-appen finns för iOS, Android och Windows.



Vårt unika sortiment av enskilda enheter som täcker in flera applikationer kan enkelt installeras som anläggningsstandard. Att bara ha en variant som fungerar med ett stort antal applikationer kan minska såväl installationstid som lärotid, och det förenklar reservdelshanteringen vid dina anläggningar markant. Våra enheter är konstruerade för långsiktig signalnoggrannhet, låg strömförbrukning, immunitet mot elektriska störningar och enkel programmering.



Våra kompakta, snabba, högkvalitativa 6 mm-isolatorer bygger på mikroprocessorteknologi för exceptionell prestanda och EMC-immunitet för specialapplikationer med mycket låg total driftkostnad. De kan staplas såväl vertikalt som horisontellt utan luftgap mellan enheterna.



Vårt displaysortiment karakteriseras av flexibilitet och stabilitet. Enheterna uppfyller nästan alla krav på displayavläsning för processsignaler och har universalingångar och strömförsörjning. De visar realtidsmätningar av processvärdet oavsett typ och är konstruerade för att tillhandahålla användarvänlig och tillförlitlig information, även i krävande miljöer.

Fältmonterad HART-temperaturtransmitter

7501

Innehållsförteckning

| | |
|--|----|
| Varning..... | 4 |
| Tillämpning..... | 5 |
| Beställning | 6 |
| Tillbehör..... | 6 |
| Tekniska data..... | 7 |
| Blockdiagram | 10 |
| Märkning | 10 |
| Mekaniska specifikationer..... | 11 |
| Montering | 13 |
| Kapsling | 15 |
| Demontering och montering | 16 |
| Anslutningar..... | 22 |
| Optiska knappar..... | 23 |
| Användning av de optiska knapparna | 23 |
| Display | 23 |
| Enhets- och sensorstatusindikering..... | 26 |
| Displaymeny | 27 |
| Display | 30 |
| Taggar | 30 |
| Kalibrering..... | 31 |
| Simulering..... | 32 |
| Sensor | 33 |
| HART..... | 33 |
| Skrivskydda..... | 34 |
| Språk..... | 34 |
| HART Revision | 34 |
| Hjälptext översikt | 35 |
| Programmering..... | 39 |
| Ändra HART protokollversion..... | 40 |
| Eftermontering | 42 |
| ATEX Installation | 43 |
| IECEx Installation Drawing | 49 |
| FM Installation Drawing..... | 55 |
| CSA Installation Drawing..... | 60 |
| Desenho de instalação INMETRO | 63 |
| Dokumenthistorik | 69 |

Varning



Modulen bör endast anslutas av tekniker, som är bekant med de tekniska termer, varningar och instruktioner som finns i manualen, och som kan följa dessa.

Om det råder tveksamhet om den rätta hanteringen av modulen, skall den lokala distributören eller PR electronics AB kontaktas.

Installation och anslutning av modulen skall följa landets gällande regler för installation av elektriskt material.

Reparation av modulen får endast utföras av PR electronics A/S.

Skruga inte bort transmitterhöljet i explosive miljö när kretsen är strömförande.

Transmitterhöljet måste vara helt inkopplat för att uppfylla de explosionssäkra kraven.

Om transmittern är installerad i höga vibrationsförhållanden kan den behöva ytterligare stöd.

Vid installation i riskfyllt område måste motsvarande installationsritning följas i detalj.

Se till så att inte mekanisk gnistbildning uppkommer vid åtkomst till instrumentet och kringutrustning i riskfyllt område.

Fältmonterad HART-temperaturtransmitter 7501

- RTD, TE, Ohm och bipolär mV ingång och analog utgång
- Högupplöst lokalt operatörsgränssnitt (LOI) med 3 optiska knappar
- Valbar röd eller vit bakgrundsbelysning
- Ex d explosionssäker / flamsäker i aluminium eller 316 rostfritt utförande
- HART 7 funktionalitet med HART 5 kompatibilitet

Högupplöst display

- 0, 90, 180, & 270 graders positionsjudteringar.
- Övervakning, programmering och diagnostisk vy.
- Omfattande diagnostik med blinkande röd eller vit bakgrundsbelysning
- Stödjer 7 språk.

Lokalt operatörsgränssnitt (LOI)

- 3 optiska knappar; uppåt, nedåt och enter.
- Dynamiskt anpassningsbar till slitage eller ansamling av smuts.
- Immun mot störningar från omgivande ljuskällor.
- Kan användas med eller utan handskar.

Konfiguration

- Från LOI via PR guidad meny.
- PReset och HART modem.
- HHC, DCS eller AMS via HART.

Montering / installation

- För installation i zon 0, 1, 2 och zon 20, 21, 22 och i klass 1, division 1 och 2-applikationer.
- Hårdvaruutvärderad för användning i SIL-applikationer.
- Montering på 1.5"-2" rörfäste eller på vägg / skott.

Tillämpning

- Linjäriserad temperaturmätning med TE och RTD givara, t.ex. Pt100 och Ni100.
- HART kommunikation och 4...20 mA analog PV utgång för individuell, differens eller medeltemperatur mätning av upp till två RTD eller TE ingångs sensorer.
- Omvandling av linjär resistans till en standard analog strömsignal, t.ex. från ventiler eller resistiva nivågivare.
- Förstärkning av bipolära mV signaler till standard 4...20 mA strömsignaler.
- Upp till 63 transmitrar (HART 7) kan anslutas i en multidroppkommunikationsapplikation.

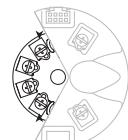
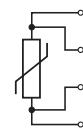
Tekniska egenskaper

- NAMUR NE43 och NE89.
- HART protokoll revidering kan ändras genom användarkonfigurering till antingen HART 5 eller HART 7 protokoll.

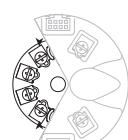
Tillämpning

Insignaler:

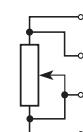
RTD till 4...20 mA



TE till 4...20 mA



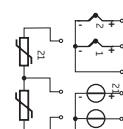
Resistans till 4...20 mA



mV till 4...20 mA



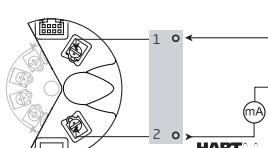
Differens eller
medelvärde
RTD, TE eller mV



2-tråds utgång och HART:

Ex ia: 10...30 VDC
(12...30 VDC med bakgrundsbelysning)

Övriga: 10...35 VDC
(12...35 VDC med bakgrundsbelysning)



Beställning

| Typ | Hölje | Lokalt operatörsgränssnitt | | O-ring | | | Ledningsgängning (D1, D2 & D3) | |
|------|---------------------------------------|----------------------------|---------|-----------------------------|-----|----------------|-----------------------------------|----------------|
| | | Optiska knappar | Skärm | | | | M20x1,5 6H : 1 | ½ NPT mod. : 2 |
| 7501 | Aluminium med låg kopparhalt (Al) : A | Nej | Nej : 1 | -40 till 85°C, silikongummi | : A | | | |
| | | Nej | Ja : 2 | -20 till 85°C, FPM-gummi | : B | | | |
| | | Ja | Ja : 3 | | | | | |
| | | Ja | Ja : 3 | | | | | |
| 7501 | 316 Rostfritt stål (RF) : B | Nej | Ja : 2 | -40 till 85°C, silikongummi | : A | M20x1,5 6H : 1 | | |
| | | Ja | Ja : 3 | -20 till 85°C, FPM-gummi | : B | ½ NPT mod. : 2 | | |

| Lackeringstyp | Transmitter | Godkännanden | Färg på höljat | Ytterligare godkännanden | |
|---------------|--|---------------------|----------------|--------------------------|-----|
| Epoxi : A | Ja : 1 | Allmänt ändamål : 1 | Röd : - | Sjöfart | : M |
| | Nej (medföljer ett anslutningskit) : 2 | Riskzon (Ex) : 2 | | | |
| | Ja : 1 | Riskzon (Ex) : 2 | Grå : GY | | |
| Ingen : N | Ja : 1 | Allmänt ändamål : 1 | Stål : - | Sjöfart | : M |
| | Nej (medföljer ett anslutningskit) : 2 | Riskzon (Ex) : 2 | | | |

Exempel: 7501A1B1A22 = Aluminium, blindlock, FPM-gummi O-ring, M20x1,5 6H ledningsgängning, epoxi, anslutningskit, riskzon, röd

7501A3A1A12GY = Aluminium, lokalt operatörsgränssnitt (LOI), silikongummi O-ring, M20x1,5 6H ledningsgängning, epoxi, HART transmitter, riskzon, grå

Tillbehör

- 8550 = 7501 M20-propp text alu-hölje silikon O-ring
- 8550-F = 7501 M20-propp text alu-hölje FKM O-ring
- 8550-S = 7501 M20-propp text rostfritt stål hölje silikon O-ring
- 8550-FS = 7501 M20-propp text rostfritt stål hölje FKM O-ring
- 8551 = 7501 NPT-propp text alu-hölje
- 8551-S = 7501 NPT-propp text rostfritt stål hölje
- 8552 = Rörfäste P5-B-N (1½"-2") för 7501
- 8555 = Display reservdel med lokalt operatörsgränssnitt
- 8556 = Display reservdel utan okalt operatörsgränssnitt
- 1117 = 5-punkts kalibreringscertifikat 7501

Tekniska data

Miljöförhållanden:

| | |
|--|------------------------------|
| Driftstemperatur | |
| med silikon O-ring | -40°C till +85°C |
| med FKM O-ring | -20°C till +85°C |
| Reducerad LCD prestanda under -20°C och över +70°C | |
| Lagringstemperatur | -40°C till +85°C |
| Kalibreringstemperatur | 20...28°C |
| Relativ fuktighet | 0...100% RH (kondensation) |
| Kapsling | IP54 / IP66 / IP68 / type 4X |

Mekaniska specifikationer:

| | |
|--|---|
| Dimensioner | Ø 110 mm |
| Dimensioner, H x B x D, aluminium / rostfritt stål | 109,3 x 145 x 126 mm / 107,4 x 145 x 124 |
| Vikt, ca., aluminium / rostfritt stål | 1,3 / 2,8 kg |
| Tråddimension | 0,13...1,5 mm ² / AWG 26...16 tvinnad tråd |
| Skrupplintar, max. åtdragningsmoment | 0,4 Nm |
| Svängningar | IEC 60068-2-6 |
| 2...25 Hz | ±1,6 mm |
| 25...100 Hz | ±4 g |

Display:

| | |
|------------------------------|----------------------------------|
| Displayupplösning | 96 x 64 pixels |
| Antal siffror | 5 |
| Svarstid, knapp till display | < 150 ms |
| Bakgrundsbelysning | Valbar ON/OFF |
| Färg på bakgrundsbelysning | Valbar vit eller röd |
| Felindikering | Valbar vit eller röd (blinkande) |

Allmänna specifikationer:

| | |
|--|---|
| Matningsspänning, DC: | |
| Ex ia, egensäker | 10...30 VDC (12...30 VDC med bakgrundsbelysning) |
| Övriga | 10...35 VDC (12...35 VDC med bakgrundsbelysning) |
| Isolationsspänning, test / drift. | 1,5 kVAC / 50 VAC |
| Signal- / brusförhållande | > 60 dB |
| Programming | HART |
| Uppstarttid (transmitter till display) | Max. 5 s |
| Svarstid, programmerbar | 1...60 s |
| Långsiktig stabilitet | 0,1% av omr. / år |

Noggrannhet, det största av allmänna eller basvärden:

| Allmänna värden | | |
|-----------------|---------------------------|---------------------------------|
| Insignal | Absolutfel | Temperaturkoefficient |
| Alla | $\leq \pm 0,05\%$ av omr. | $\leq \pm 0,005\%$ av omr. / °C |

| Basvärden | | |
|--|------------------------------|---|
| Insignal | Basonoggrannhet | Temperaturkoefficient |
| Pt50 - Pt1000 | $\leq \pm 0,1^\circ\text{C}$ | $\leq \pm 0,005^\circ\text{C}/^\circ\text{C}$ |
| Ni50 - Ni1000 | $\leq \pm 0,2^\circ\text{C}$ | $\leq \pm 0,005^\circ\text{C}/^\circ\text{C}$ |
| Lin. R | $\leq \pm 0,1 \Omega$ | $\leq \pm 5 \text{ m}\Omega / ^\circ\text{C}$ |
| Volt | $\leq \pm 10 \mu\text{V}$ | $\leq \pm 0,5 \mu\text{V} / ^\circ\text{C}$ |
| TE-typ: E, J, K, L, N, T, U | $\leq \pm 0,5^\circ\text{C}$ | $\leq \pm 0,025^\circ\text{C} / ^\circ\text{C}$ |
| TE-typ: B ¹ , Lr, R, S, W3, W5 | $\leq \pm 1^\circ\text{C}$ | $\leq \pm 0,1^\circ\text{C} / ^\circ\text{C}$ |
| TE-typ:B ² | $\leq \pm 3^\circ\text{C}$ | $\leq \pm 0,3^\circ\text{C} / ^\circ\text{C}$ |
| TE-typ:B ³ | $\leq \pm 8^\circ\text{C}$ | $\leq \pm 0,8^\circ\text{C} / ^\circ\text{C}$ |
| TE-typ:B ⁴ | Ej angivet | Ej angivet |

TE B¹ noggrannhetsspecifikation intervall $> 400^\circ\text{C}$
 TE B² noggrannhetsspecifikation intervall $> 160^\circ\text{C} < 400^\circ\text{C}$
 TE B³ noggrannhetsspecifikation intervall $> 85^\circ\text{C} < 160^\circ\text{C}$
 TE B⁴ noggrannhetsspecifikation intervall $< 85^\circ\text{C}$

Kalla lödstålet-kompensering $< \pm 1,0^\circ\text{C}$
 Max. offset på insignal 50% av valt max. värde

EMC immunitet $< \pm 0,1\%$ av omr.

Utökad EMC immunitet:

NAMUR NE 21, kriterie A, burst $< \pm 1\%$ av omr.

Ingångsspecifikationer:

RTD ingångstyper:

Pt50, Pt100, Pt200, Pt500, Pt1000, Ni50, Ni100, Ni120, Ni1000

| RTD-typ | Min. värde | Max. värde | Min. område | Standard |
|---------|------------|------------|-------------|-----------|
| Pt100 | -200°C | +850°C | 10°C | IEC 60751 |
| Ni100 | -60°C | +250°C | 10°C | DIN 43760 |
| Lin. R | 0 Ω | 7000 Ω | 25 Ω | ---- |

Kabelresistans, per tråd (max.) 5 Ω
 (upp till 50 Ω per ledning är möjligt med reducerad mätnoggrannhet)
 Givarström Nom. 0,2 mA

TE ingångstyper:

| Typ | Min. temperatur | Max. temperatur | Min. område | Standard |
|-----|-----------------|-----------------|-------------|--------------|
| B | 0°C | +1820°C | 100°C | IEC584 |
| E | -100°C | +1000°C | 50°C | IEC584 |
| J | -100°C | +1200°C | 50°C | IEC584 |
| K | -180°C | +1372°C | 50°C | IEC584 |
| L | -200°C | +900°C | 50°C | DIN 43710 |
| Lr | -200°C | +800°C | 50°C | GOST 3044-84 |
| N | -180°C | +1300°C | 50°C | IEC584 |
| R | -50°C | +1760°C | 100°C | IEC584 |
| S | -50°C | +1760°C | 100°C | IEC584 |
| T | -200°C | +400°C | 50°C | IEC584 |
| U | -200°C | +600°C | 50°C | DIN 43710 |
| W3 | 0°C | +2300°C | 100°C | ASTM E988-90 |
| W5 | 0°C | +2300°C | 100°C | ASTM E988-90 |

Kalla lödstället-kompensering (CJC):

Konstant, intern eller extern via en Pt100 eller Ni100-givare

mV ingång:

| | |
|-----------------------------------|----------------|
| Spänningssingångsområde | -800...+800 mV |
| Min. område | 2,5 mV |
| Ingångsresistans | 10 MΩ |

Utgångsspecifikationer:

| | |
|--|--|
| Signalområde | 4...20 mA |
| Min. signalområde | 16 mA |
| Uppdateringstid | 440 ms |
| Belastningsmotstånd | $\leq (V_{matning} - 10) / 0,023 [\Omega]$ |
| med bakgrundsbelysning | $\leq (V_{matning} - 12) / 0,023 [\Omega]$ |
| Givarfelsindikering, programmerbar | 3,5...23 mA |
| (kortsluten givarfelddetektering ignoreras vid TE och mV ingång) | |
| NAMUR NE43 ökande | 23 mA |
| NAMUR NE43 minskande | 3,5 mA |
| HART-protokoll revideringar | HART 7 och HART 5 |

Observerade myndighetskrav:

| | |
|------------------|----------------|
| EMC. | 2014/30/EU |
| RoHS | 2011/65/EU |
| ATEX | 2014/34/EU |
| EAC | TR-CU 020/2011 |
| EAC Ex | TR-CU 012/2011 |

Sjöfartsgodkännande:

| | |
|--|------------|
| EU RO Mutual Recognition Type Approval | MRA0000009 |
|--|------------|

Ex-godkännanden:

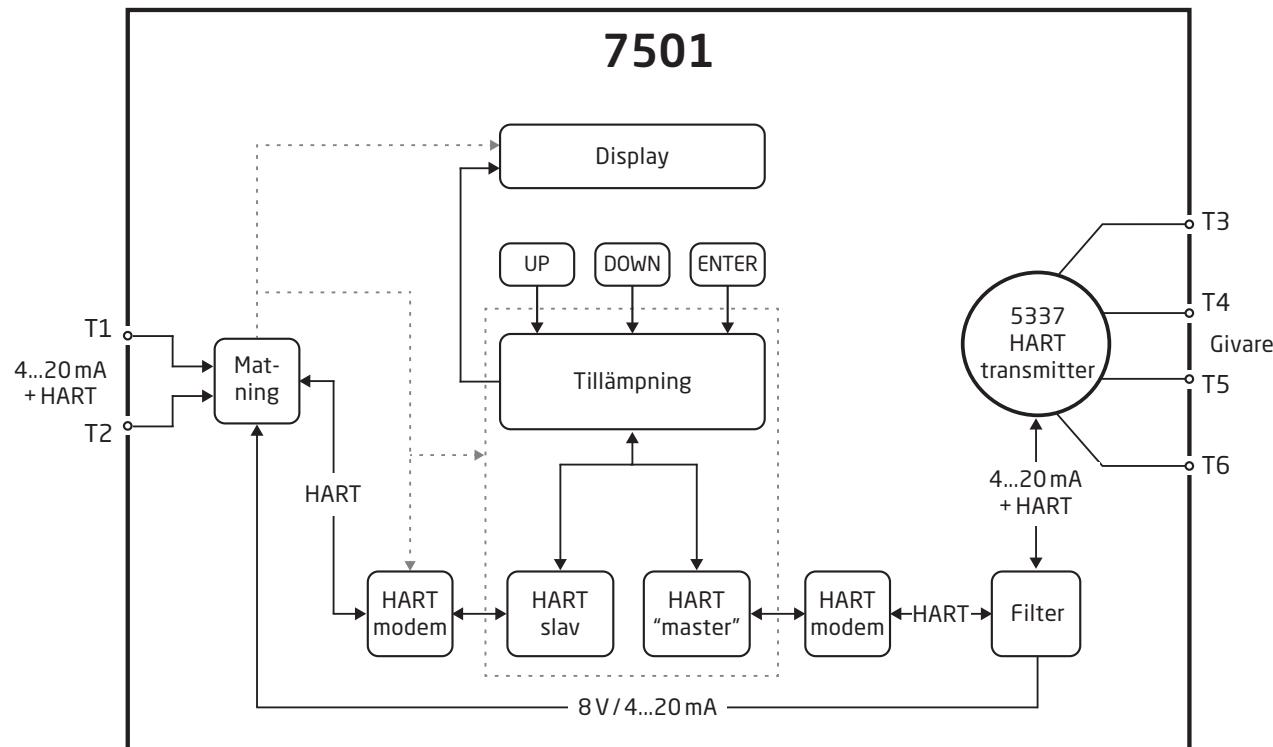
| | |
|--------------------|---------------------------|
| ATEX | DEKRA 15 ATEX 0058 X |
| IECEx | IECEx DEK 15.0039 X |
| c FM us. | FM16US0009X / FM16CA0010X |
| c CSA us | 70024231 |
| INMETRO | DEKRA 15.0014 X |
| NEPSI | GYJ20.1630X |
| EAC Ex | RU C-DK.HA65.B.00355/19 |

Functional Safety:

Hårdvarugodkänd för användning i SIL-applikationer

FMEDA report - www.prelectronics.com

Blockdiagram



Märkning



Varning

Omgivningstemperaturområdet beror på T gradering, typ av skydd och tätningsmaterial, se installationsritningen.

Mekaniska specifikationer

Det är viktigt att vara försiktig när du skruvar av eller på höljet. Gängytan ska vara fri från korn, pellets eller andra orenheter eftersom dessa kan leda till att de fastnar i höljet eller skadar gängorna.

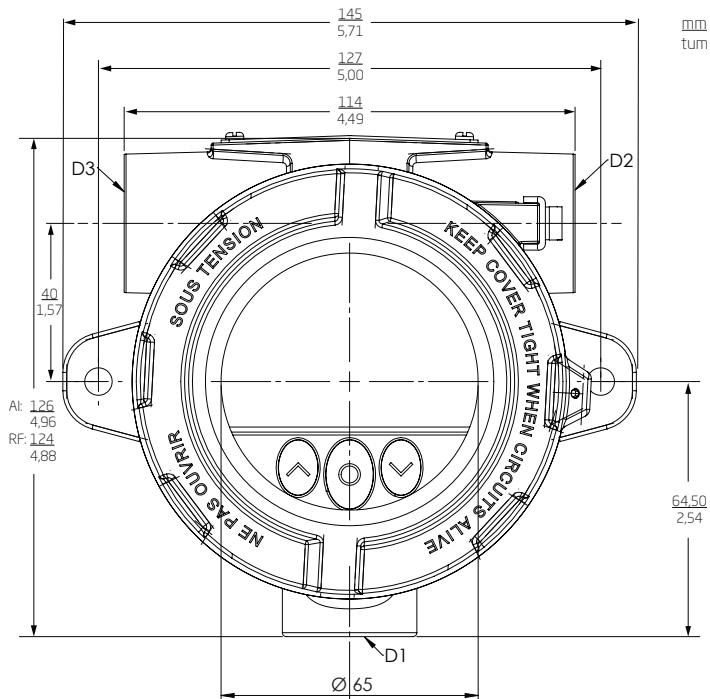


! Bruka aldrig våld för att skruva på höljet.

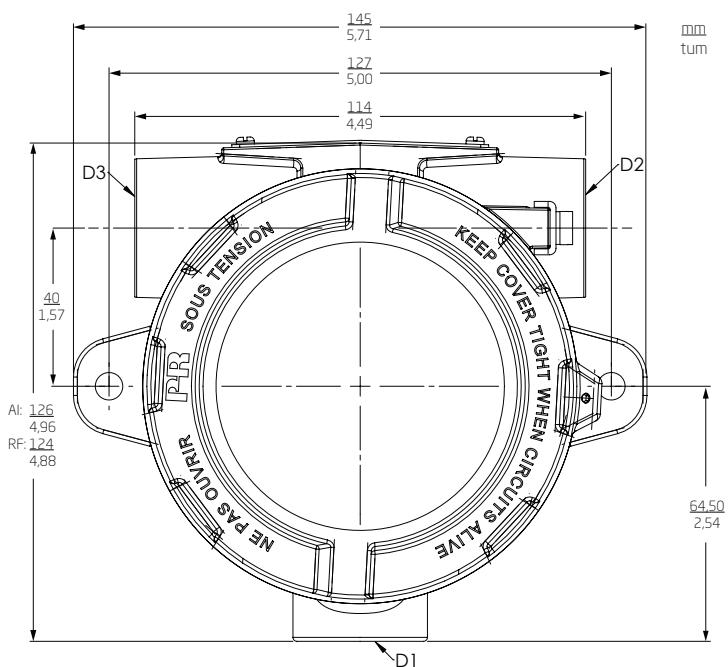
Om det skulle bli nödvändigt att öppna kopplingshuvudets kåpa/hölje efter drift i maximal temperatur, tänk på att höljet kan vara blockerat (ger inte efter vid försök att öppna det för hand). I detta fallet, håll höljet spänt med handen och slå försiktigt på höljet med en gummiklubba.

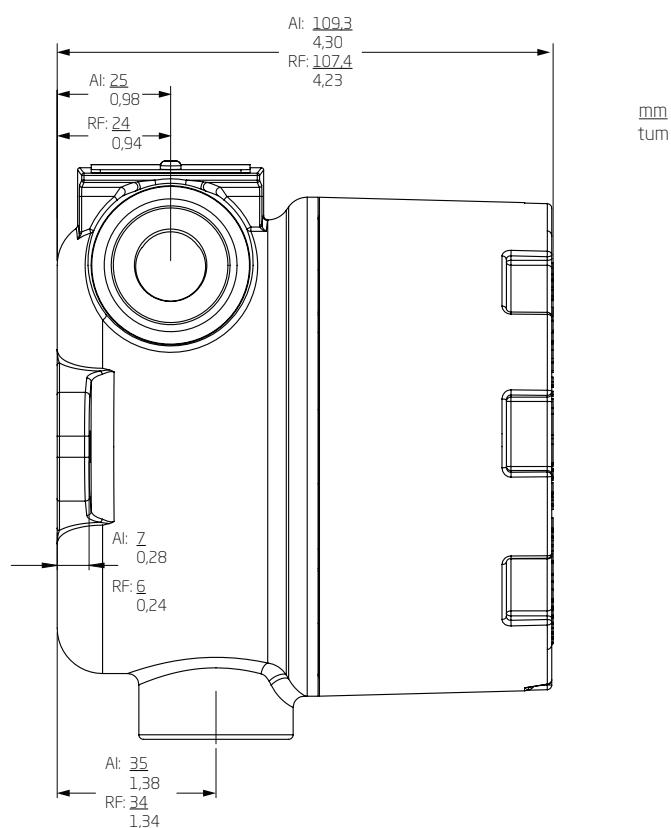
Alla mått nedan i mm. Alu = aluminium version och SS = rostfritt stål version.

Framifrån - med knappar och display



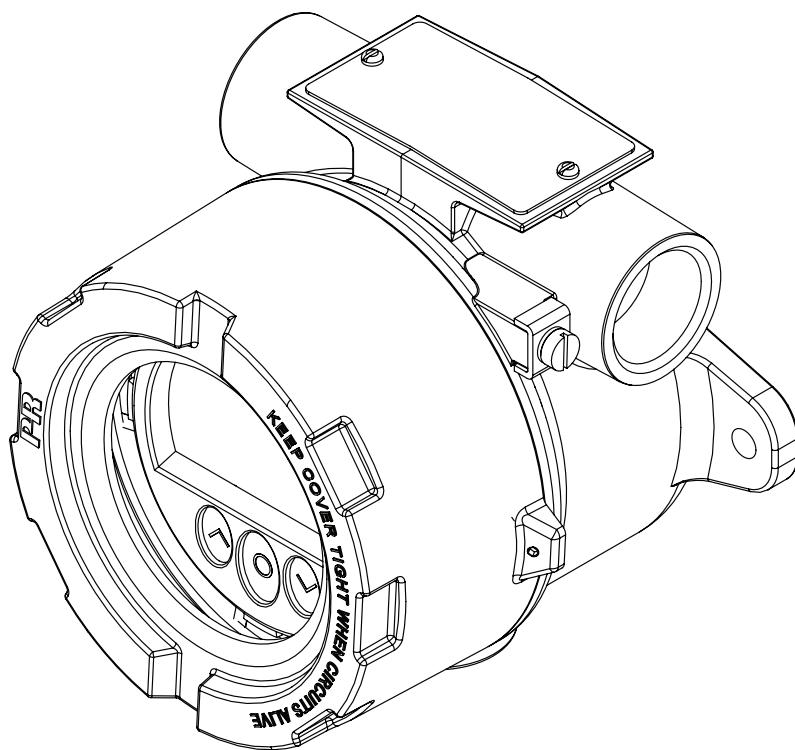
Framifrån - utan knappar eller display



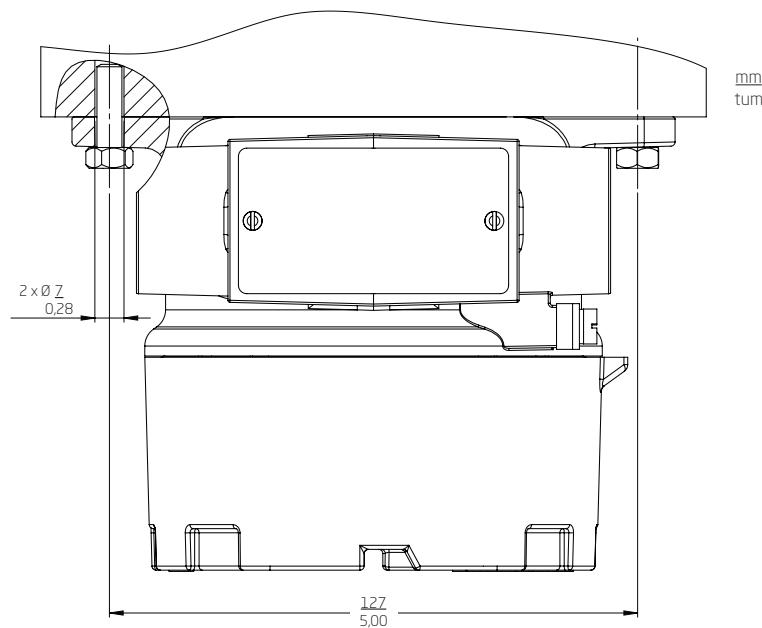


Montering

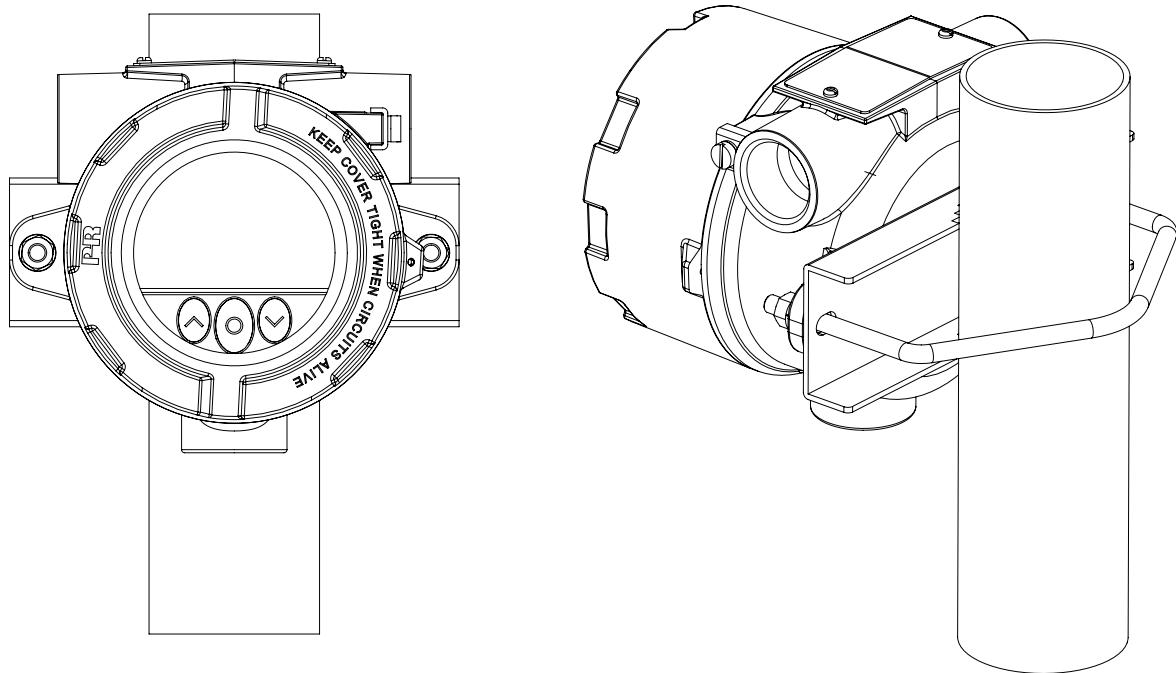
Väggmontering - sidovy



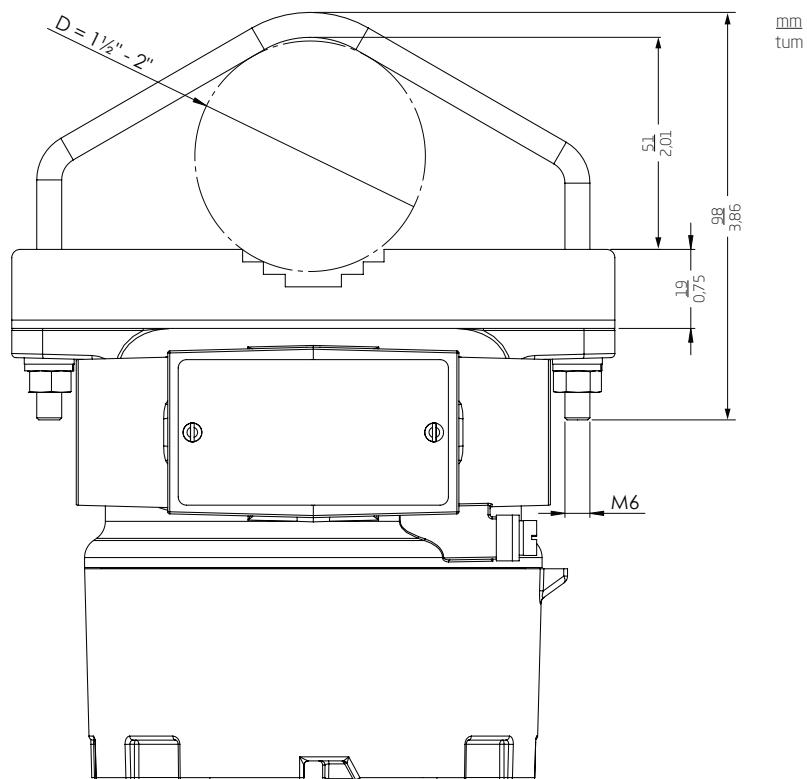
Väggmontering - ovanifrån



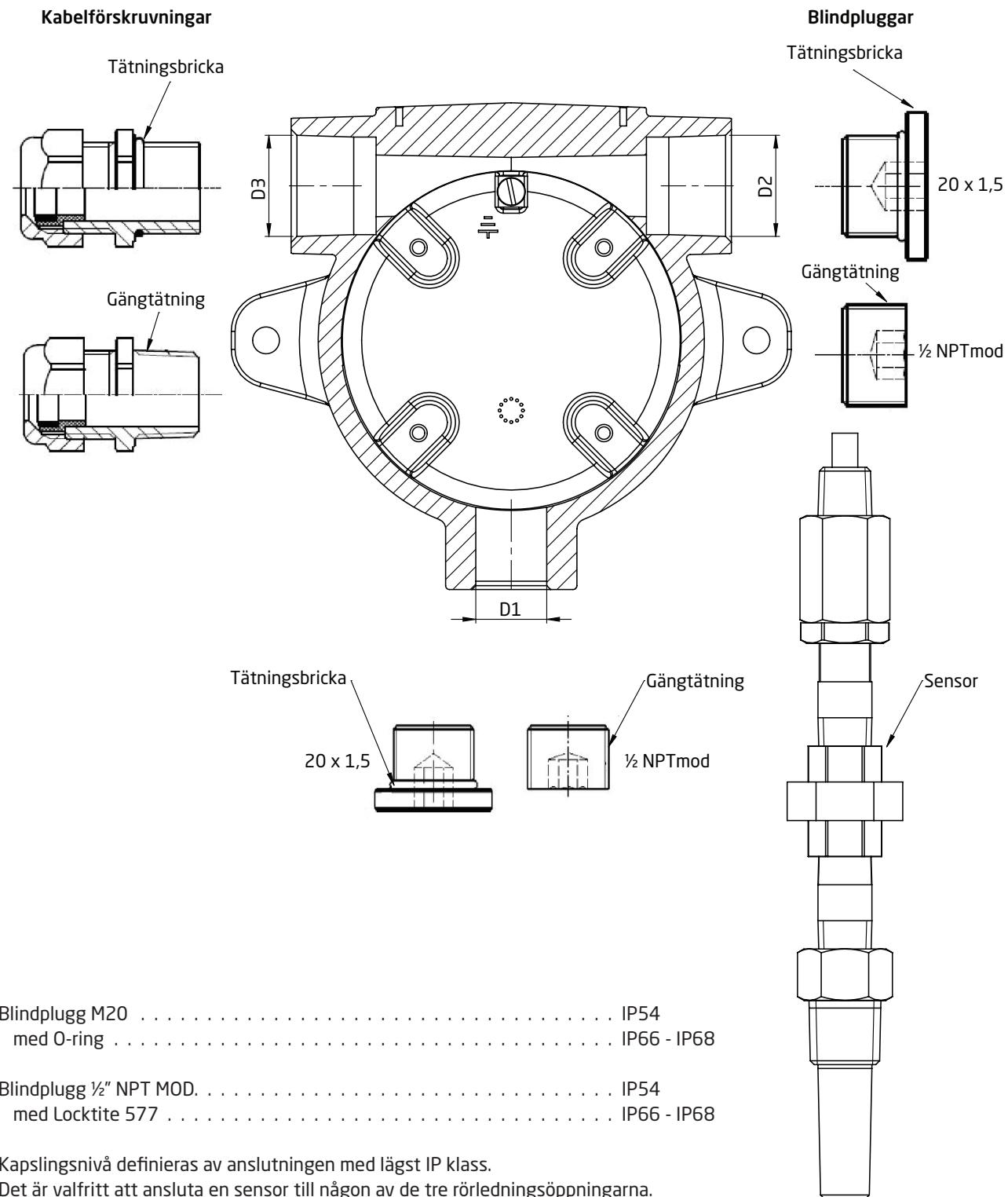
Rörmontering - fram- och bakifrån



Rörmontering - ovanifrån



Kapsling



Jordterminal och skyddsterminal

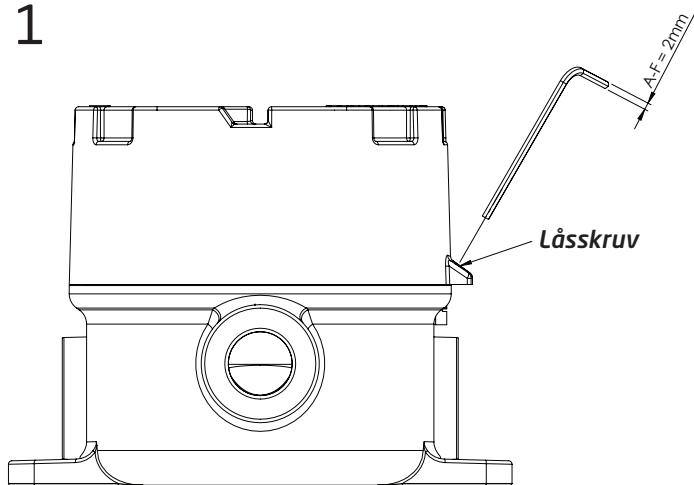
| Placering | Typ | Tvärsnitt kabel [mm ²] | |
|-----------|----------------|------------------------------------|-------------|
| | | Twinnad tråd | Massiv tråd |
| Insida | Skyddsterminal | 1,5 | 2,5 |
| Utsida | Jordterminal | 4,0 | 6,0 |

Demontering och montering

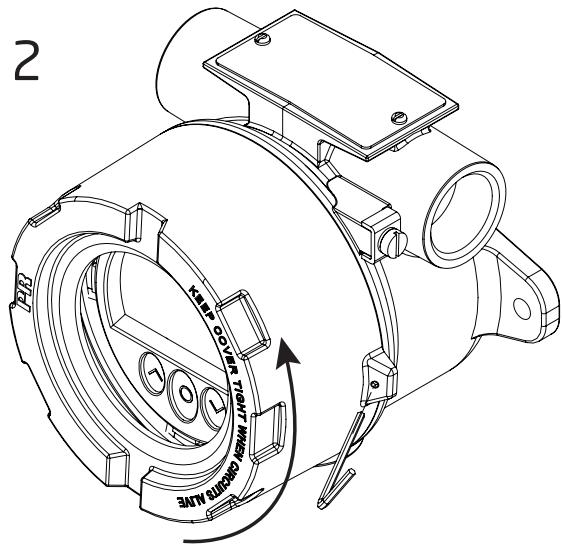
För att ansluta sensorkablarna till 7501 eller ändra orienteringen av displayen, måste höljet demonteras och den inre enheten måste tas ut.

!! Koppla bort strömmen till enheten före demontering.

1

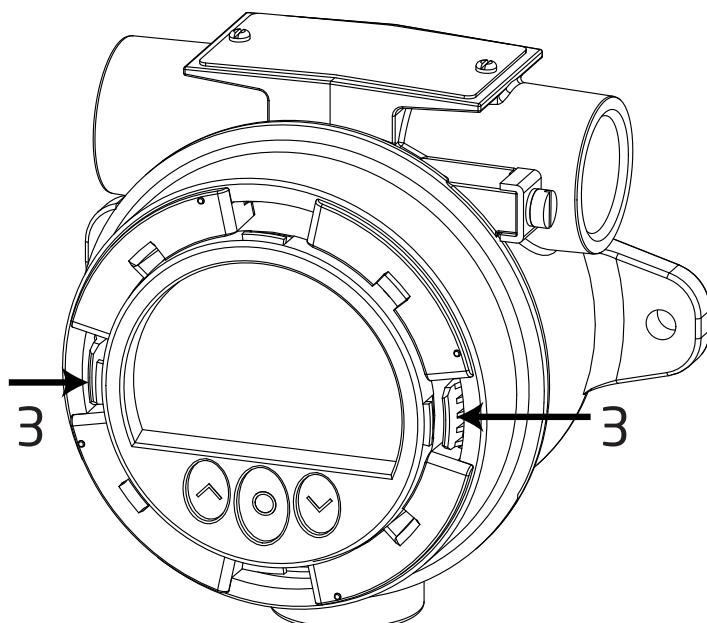


2

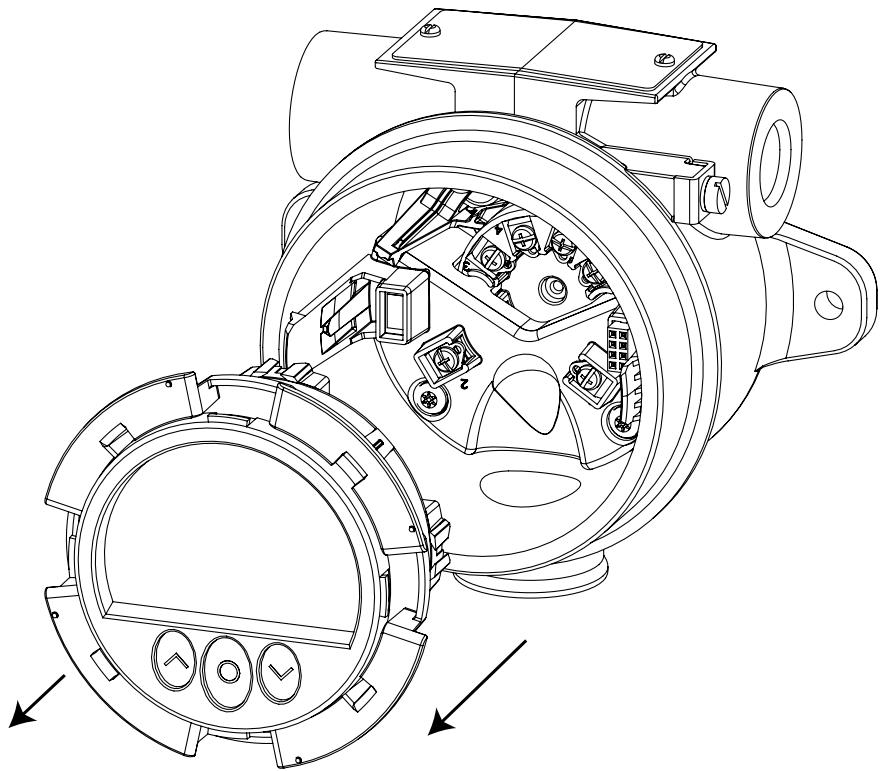


1. Lossa **låsskruven**, genom att använda en insexyckel med en tvärplan på 2 [mm]. Denna skruv är belägen på höljets ovansida.
2. Skruva av **höljat** by genom att vrida det moturs.

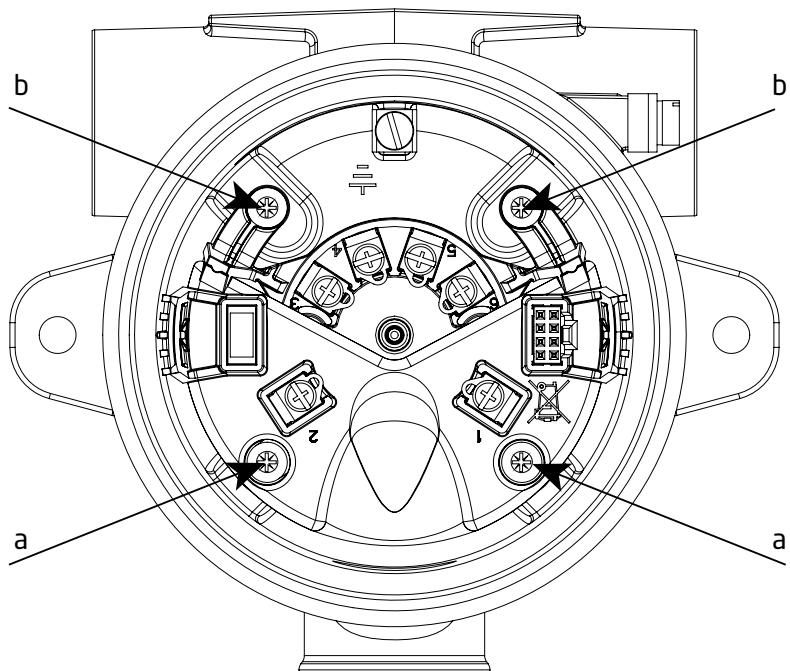
Punkt 3 och 4 gäller endast enheter med knappar och display.



3. Tryck och håll ned de två klämmorna belägna på vänster och höger sida av **displayenheten**.

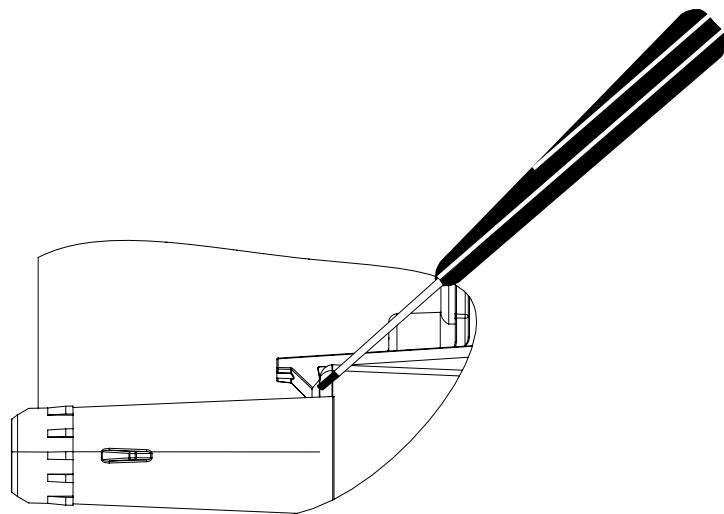


4. Medan du håller ned klämmorna, dra **displayenheten** utåt för att ta bort den från höljet.
5. Displayen kan nu vridas stegvis om 90 grader för bästa siktvinkel.
6. För enkel anslutning av sensortrådar rekommenderar vi att extrahera transmittern från höljet (se avsnittet **Anslutningar** för information om anslutning av sensorer till den interna 5337).
7. Skruva loss de två skruvarna (a) fastsättning av instickskonsolen på höljet med hjälp av en Posidriv Z skruvmejsel.

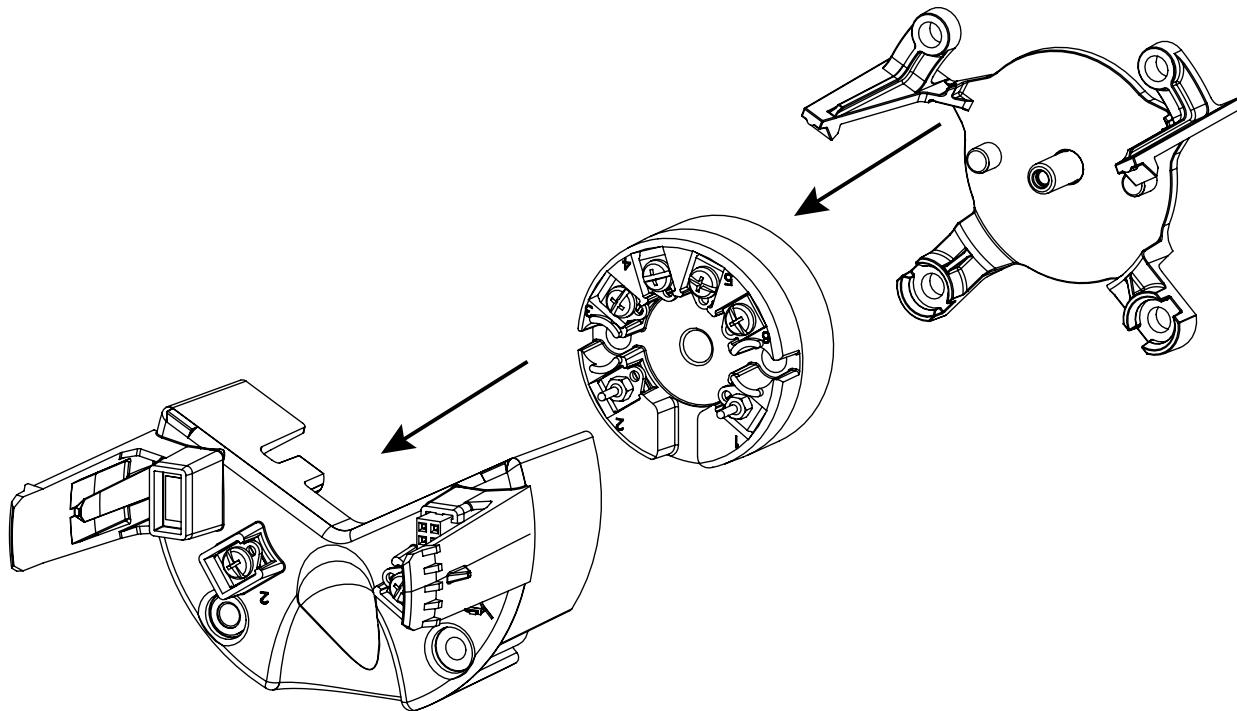


8. Skruva loss de två skruvarna (b) som fäster fixeringsfästet till höljet and och dra ut hela aggregatet.

9. Använd en skruvmejsel (eller fingrarna) som hävarm för tapparna (en på varje sida) på fixeringsfästet för att frigöra det från transmitterns instickskonsol.
OBS! Använd inte alltför stor kraft



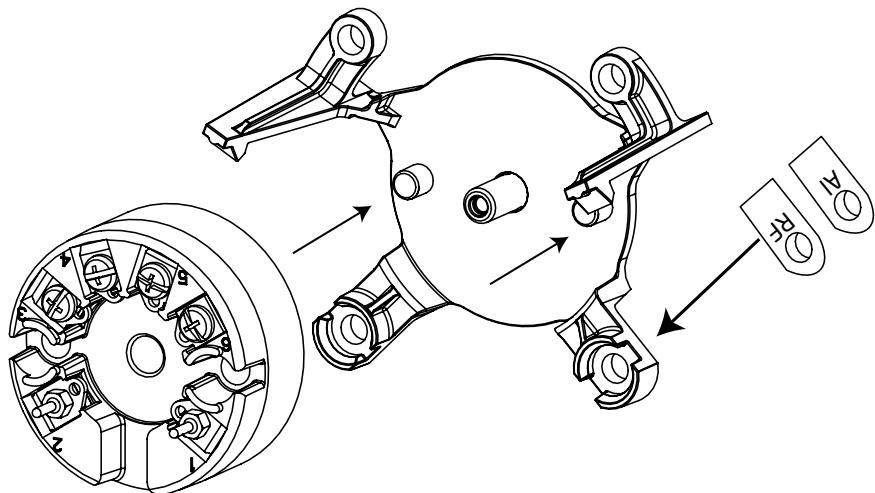
10. Separera instickkonsol, transmitter och fixeringsfäste.



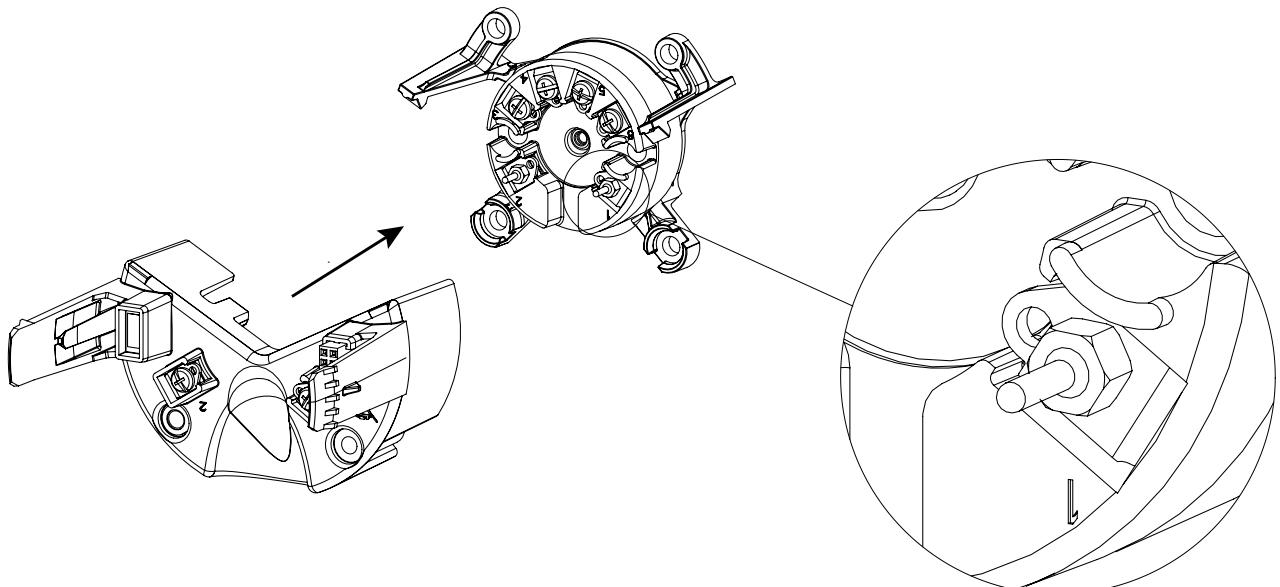
Montering

1. Placera transmittern i fixeringskonsolen med hjälp av styrtapparna på konsolen. Kontrollera att terminalerna 1 och 2 är vända nedåt.

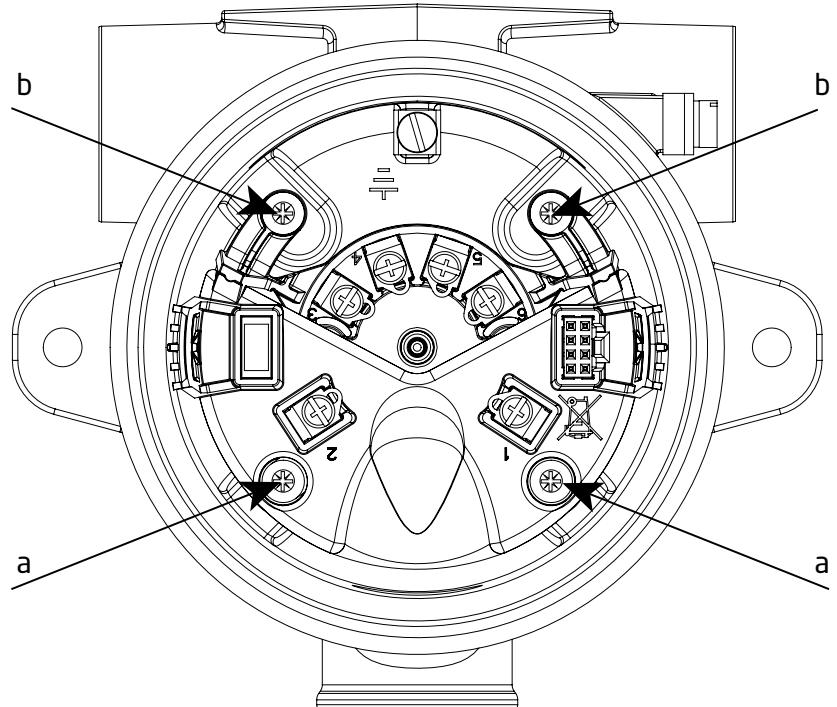
Märkväl: Fixeringskonsolen är inte utbytbar mellan aluminium och det rostfria stålholjet. Kontrollera det nedre högra hornet för identifiering (Al för aluminium och RF för rostfritt stål).



2. För kontaktdonsfästet på transmittern genom att använda laxknutar/sinkningar till hjälp. Se till att de guldiga kontaktstiften på terminal 1 och 2 på transmittern förs på plats i motsvarande terminaler på kontaktdonets fäste. Tryck fästet på plats tills du hör ett distinkt klick.

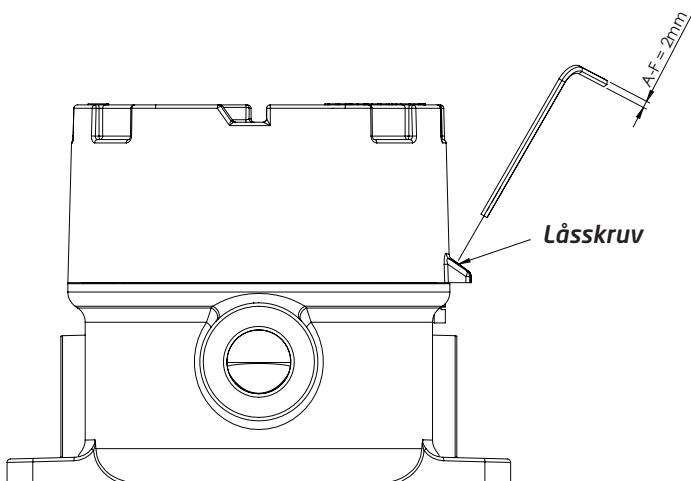


3. För aggregatet tillbaka in i höljet och dra igen de 4 skruvarna (a + b) genom att använda 28 mm skruvarna till kontaktdonsfästet (a) och 10 mm skruvarna till fixeringshållaren (b).

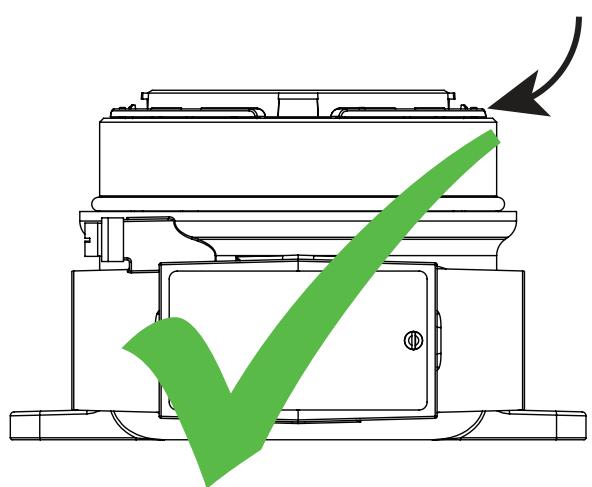
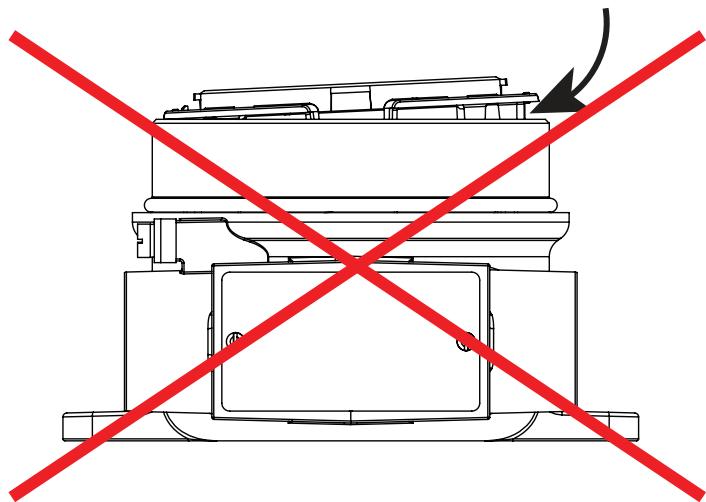


4. Slutligen klickar du tillbaka displayenheten på plats och skruvar på locket igen

5. **!! IVIKTIGT:** För att förhindra att locket lossnar på grund av vibrationer och därmed inte längre slutar tätt, är det viktigt att dra åt **låsskruven**, genom att använda en insexnyckel med en tvärplan på 2 [mm]. Denna skruv är belägen på höljets ovansida.

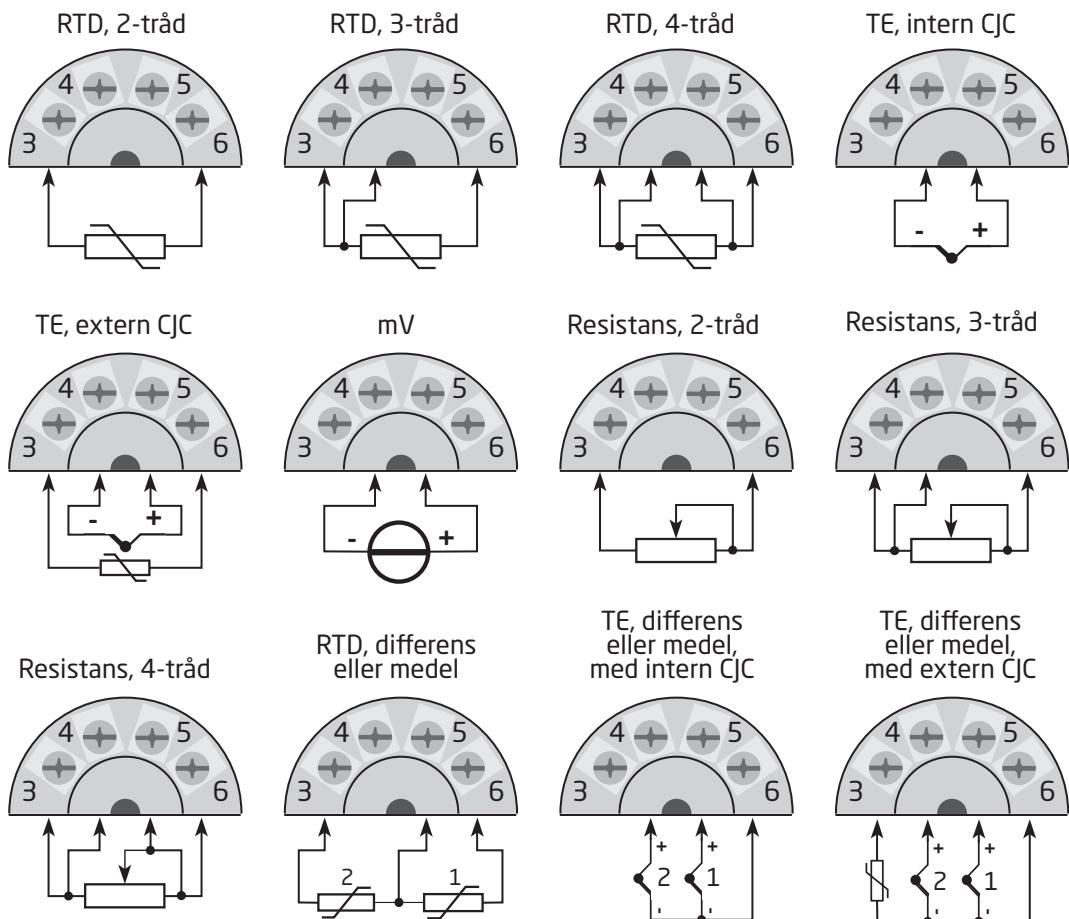


Korrekt montering av displayenheten

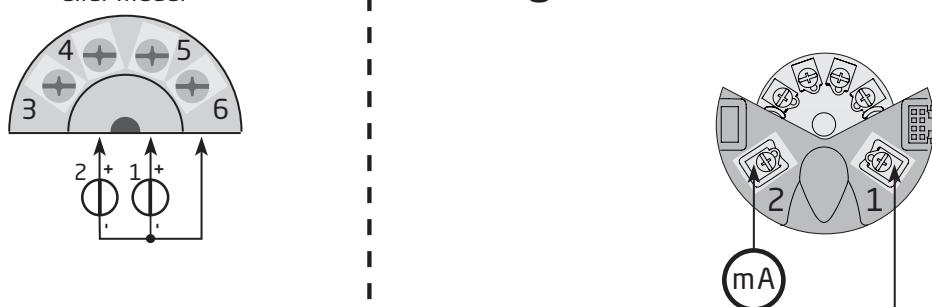


Anslutningar

Insignaler:



Utsignal:



Optiska knappar

Gränssnittsfunktionerna innehåller 3 optiska knappar: \wedge , \vee och \circ . Knapparna kan hanteras både med och utan handskar¹. Knapparna är immuna mot störningar från omgivande ljuskällor och andra panelinstrument (t.ex.. andra 7501 enheter monterade i närheten).

Dessutom är de optiska knapparna anpassningsbara, vilket innebär att de kommer att anpassa sig för slitage och t.ex. smuts på ytan. Knapparna fungerar både med och utan en frontkåpa monterad.

Om en snabb ökning i optisk reflektion sker, t.ex. från montering av kåpan/höljet eller från damm/smuts på glaset, kan knapparna aktiveras. Om en tangenttryckning upptäcks under en period av mer än 70 sekunder, antas den vara en felaktig knapptryckning och den adaptiva funktionaliteten kommer att initiera om för att återställa rätt knappsats funktionalitet. Denna återinitiering kan även göras genom att starta om enheten.

Användning av de optiska knapparna

De optiska knapparna används för att manövrera och programmera 7501. De har flera funktioner beroende på om du trycker kort eller trycker och håller nere dem. Med undantag för kalibrerings- och simuleringsmenyerna (se avsnittet **Display meny**), återgår displayen till monitorvy om ingen knapptryckning registreras inom en minut.

- \wedge På monitorvy: växla till nästa processvariabel.
På andra ställen: öka värdet på den valda parametern (förutom om enheten är skrivskyddad)
- \vee På monitorvy: växla till föregående processvariabel.
På andra ställen: minska värdet på den valda parametern (förutom om enheten är skrivskyddad)
- \circ Godkänn valt värde och gå vidare till nästa parameter

Håll ned \wedge Ökar gradvis (bläddra) det numeriska värdet (förutom om enheten är skrivskyddad)

Håll ned \vee Minskar gradvis (bläddra) det numeriska värdet (förutom om enheten är skrivskyddad)

Håll ned \circ Ignorera valt värde och återgå till föregående parameter

Håll ned $\wedge + \vee$ Öppna monitorvyn och gå in i konfigurationsmenyn²

Knapptryckningar återspeglas i symbolfältet med följande symboler:

- \uparrow Uppåtknappen trycks
- \downarrow Nedåtknappen trycks
- \square Enter knappen trycks

Display

Den 96 x 64 pixel displayen kan roteras stegvis 90 grader för enkel vertikal eller horisontell visning. Den justerbara bakgrundsbelysningen gör att du kan se processvärdet i alla ljusförhållanden utan en extern ljuskälla, och den kan konfigureras till att blinka om ett fel inträffar. Både den valfria bakgrundsbelysningen och den blinkande bakgrundsbelysningen vid fel kan väljas i rött eller vitt, eller stängas av helt.

Displayvyer

Utseendet på displayen växlar för att avspeglar läget för 7501. Detta möjliggör enkel och intuitiv användning, statusindikering och guidar dig i konfigureringen av enheten.

¹ Mörkt färgade handskar kan orsaka minskad känslighet.

² Om felfärgen (se avsnittet **Display meny**) är inställt på rött eller vitt och displayens bakgrundsbelysning blinkar, avbryter den första knapptryckningen den blinkande bakgrundsbelysningen.

Symbolidentifiering

Symbolfältet ger information om tillståndet hos enheten. Information som HART kommunikation, skrivskydd och processvärde visas.

 Spara konfiguration till internminnet

 Enheten är låst eller skrivskyddad

 Tendensindikatorer pågående processvärde

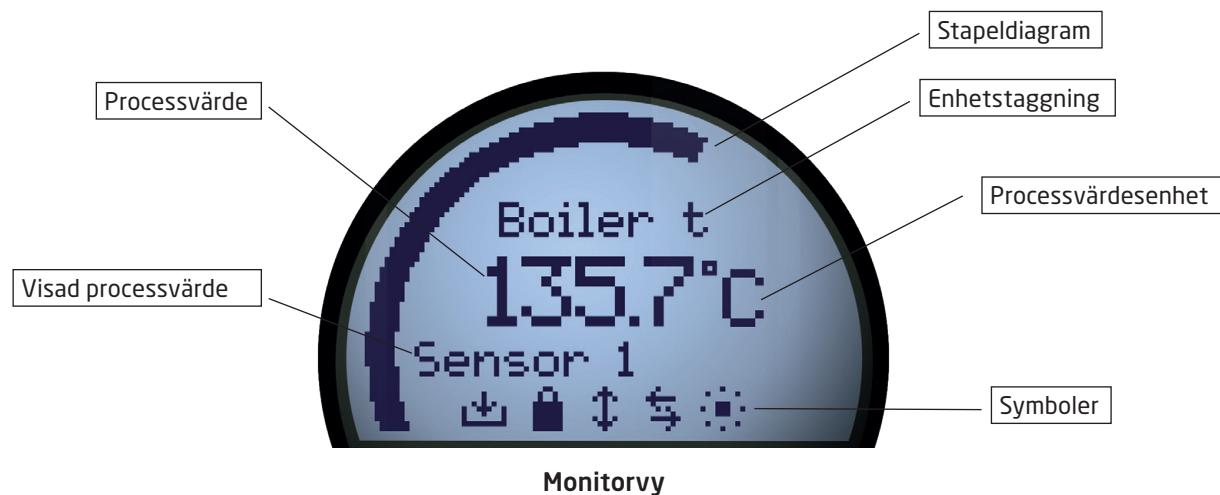
 Extern HART kommunikationsindikator

 Intern kommunikationsindikator

 Externt HART kommunikationsfel

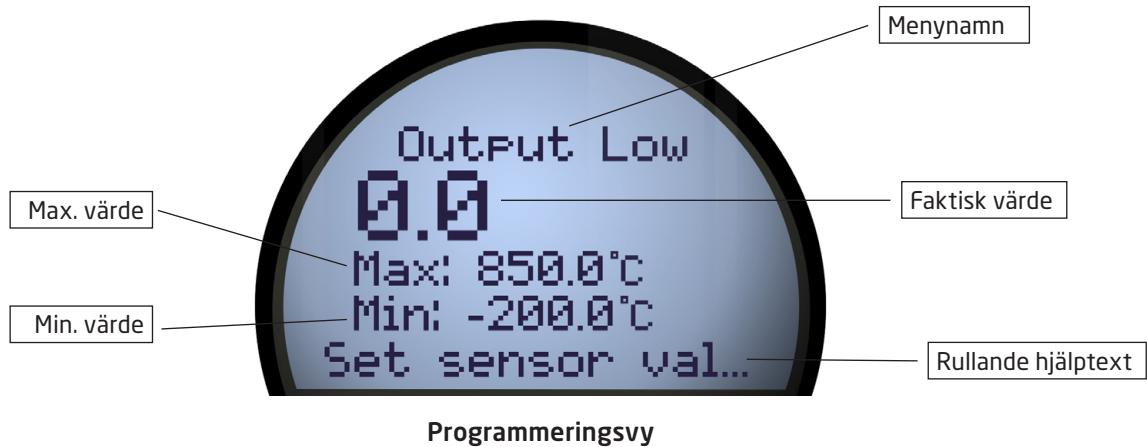
Monitorvy

Genom höljets glas, kan du enkelt övervaka processvärdet i de konfigurerade enheterna. Ett stapeldiagram anger processens omfattning i korthet. Enhets taggning visas längst upp på displayen. Enhets taggning gör det lätt att identifiera visade processvärden och den kan ändras genom att trycka antingen ⌂ eller ⌃ optiska knappen. Längst ned på displayen, visar symbolerna information om aktuellt läge för enheten.



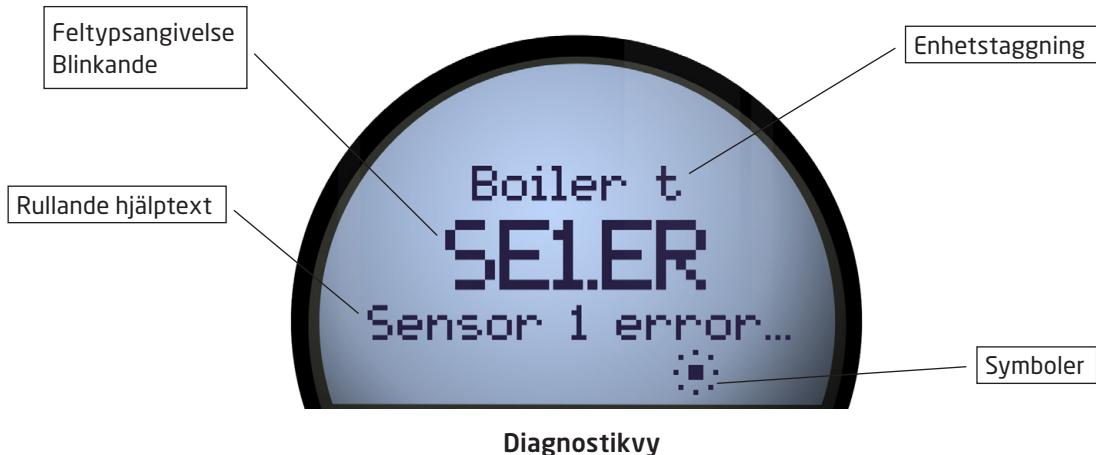
Programmeringsvy

För att komma in i programmeringsvyn, tryck och håll nere \wedge och \vee optiska knapparna. Programmeringsvyn kommer att guida dig på ett snabbt och intuitivt sätt när du konfigurerar enheten. Namnet på den valda parametern visas högst upp på displayen med det valda värdet strax under. Värdet kan ändras genom att trycka på de optiska knapparna \wedge eller \vee där relevant, information om mätområde och konfigurerade enheter kommer också att visas. Längst ner kommer en rullande hjälptext att ge dig information om parametern du modifierar.



Diagnostikvy

If a sensor error or device error occur, the display can be configured to flash in red or white backlight. The display will show the type of status/error in large letters and a scrolling help text will present you with further information. The device tag is shown at the top of the display and at the bottom the symbols bar indicates the state of the device. For a detailed description of the different types of diagnostics messages shown please refer to the section **Device and sensor status indication**.



Konfiguration

När du konfigurerar 7501, kommer du att guidas genom alla parametrar och du kan välja de Inställningar som passar applikationen. För varje meny finns en rullande hjälptext som automatiskt visas i displayen. Konfigurationen utförs med hjälp av de tre optiska knapparna. När konfigurationen är klar, eller displayen återställer sig, återgår displayen till monitorvy.

Enhets- och sensorstatusindikering

7501 kan visa diagnostikinformation för sensorerna och enheten. Denna diagnostik kan delas in i 4 kategorier: Sensorstatus, sensorfel, enhetsstatus och enhetsfel.

| Sensorstatus ³ | |
|---|--------------------|
| Sensor 1 överstiger övre sensorgräns | IN.HI ³ |
| Sensor 1 överstiger nedre sensorgräns | IN.LO ³ |
| Sensor 2 överstiger övre sensorgräns | IN.HI ³ |
| Sensor 2 överstiger nedre sensorgräns | IN.LO ³ |
| CJC-kontakt överstiger övre CJC-kontaktgräns | IN.HI ³ |
| CJC-kontakt överstiger nedre CJC-kontaktgräns | IN.LO ³ |

| Sensorfel | |
|-----------------------------|---------------------|
| Sensor 1 fel | SE1.ER ⁴ |
| Sensor 2 fel | SE2.ER ⁴ |
| CJC-kontaktfel | CJC.ER ⁴ |
| Internt temperatursensorfel | CJC.ER |

| Enhetsstatus | |
|--|-----------------------|
| Konfigurationen omsynkroniseras | SYNC.DEV ⁵ |
| Ny enhet ansluten och konfigurationen uppdateras | NEW.DEV ⁵ |
| Senaste processkalibreringen misslyckades | CA.ER ⁶ |

| Enhetsfel ⁷ | |
|----------------------------------|---------------------|
| A/D omvandlare fel | AD.ER ⁷ |
| EEPROM minnesfel | EE.ER ⁷ |
| RAM minnesfel | RA.ER ⁷ |
| Flash minnesfel | FL.ER ⁷ |
| Undantagsfel under köring av kod | SW.ER ⁷ |
| Internt kommunikationsfel | COM.ER ⁷ |

³ Den rullande hjälptexten kommer att informera dig om den berörda sensorn.

⁴ Kontrollera kablage och byt ut sensorn vid behov.

⁵ Detta meddelande kommer att försvinna efter några sekunder och displayen kommer att gå in i monitorvy.

⁶ Gör en ny processkalibrering eller återställ kalibreringen för att häva detta fel. Se avsnittet **Display**.

⁷ Ett enhetsfel har inträffat. För att radera det här felet, starta om enheten eller omkonfigurera med hjälp av displayen. Om felet kvarstår så visas det igen och enheten kan behöva bytas ut.

Displaymeny

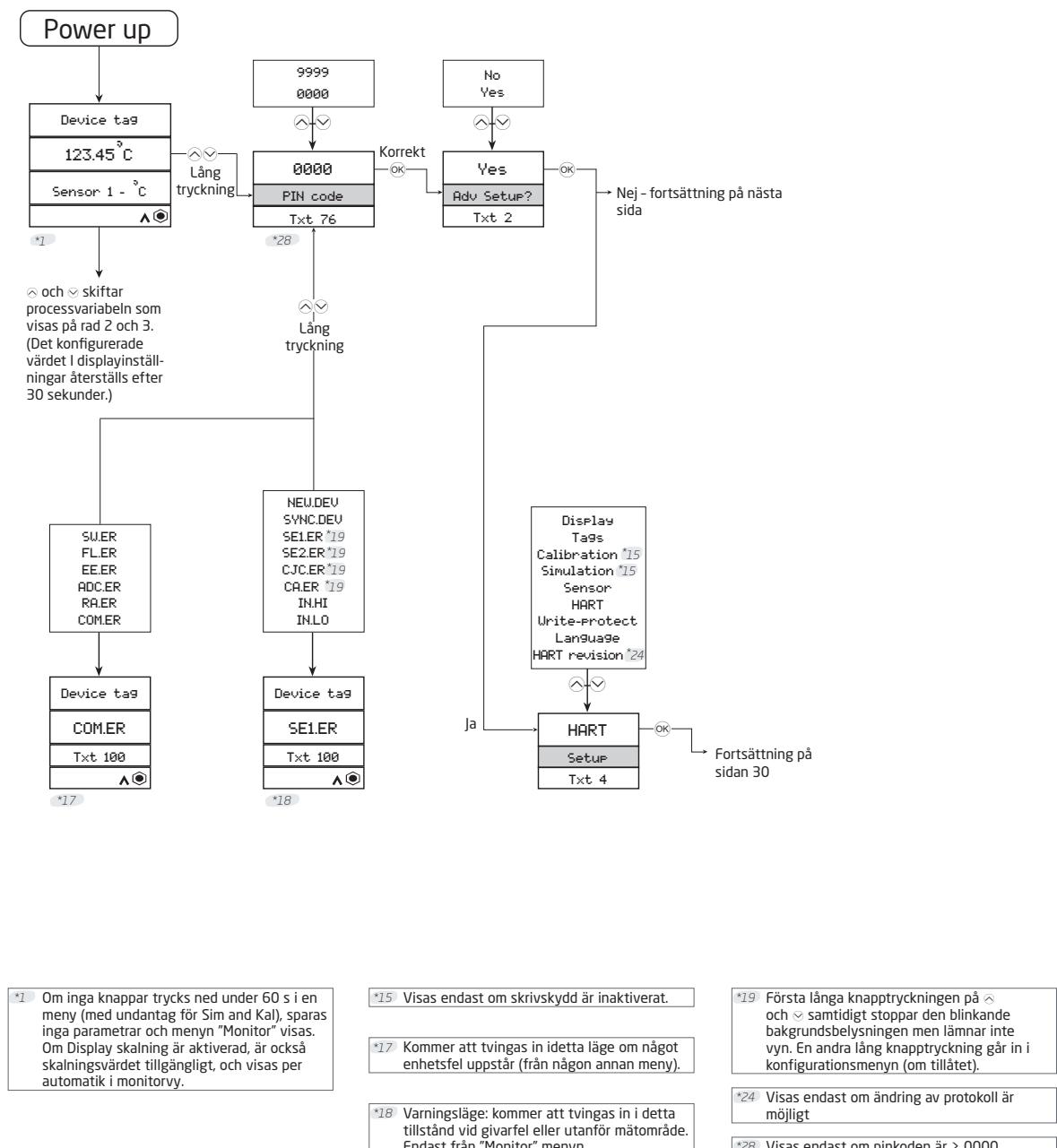
Att lämna monitorvyn gör att du kan konfigurera 7501, med hjälp av de optiska knapparna (se avsnittet **Använda de optiska knapparna**). Displaymenyn är uppdelad i 2 delar: Grundläggande konfiguration och Avancerad konfiguration. Den avancerade konfigurationsmenyn är i sin tur uppdelad i 9 delar: Display, Taggar, Kalibrering, Simulering, Sensor, HART, Skrivskydd, Språk och HART Revision.

Om 7501 menyn har PIN-kodskyddats genom att ställa in en PIN-kod annan än 0000 i displaymenyn, måste rätt PIN-kod anges för att gå vidare till den önskade konfigurationsmenyn. Koden 2008 kommer alltid att ge tillgång till menyn.

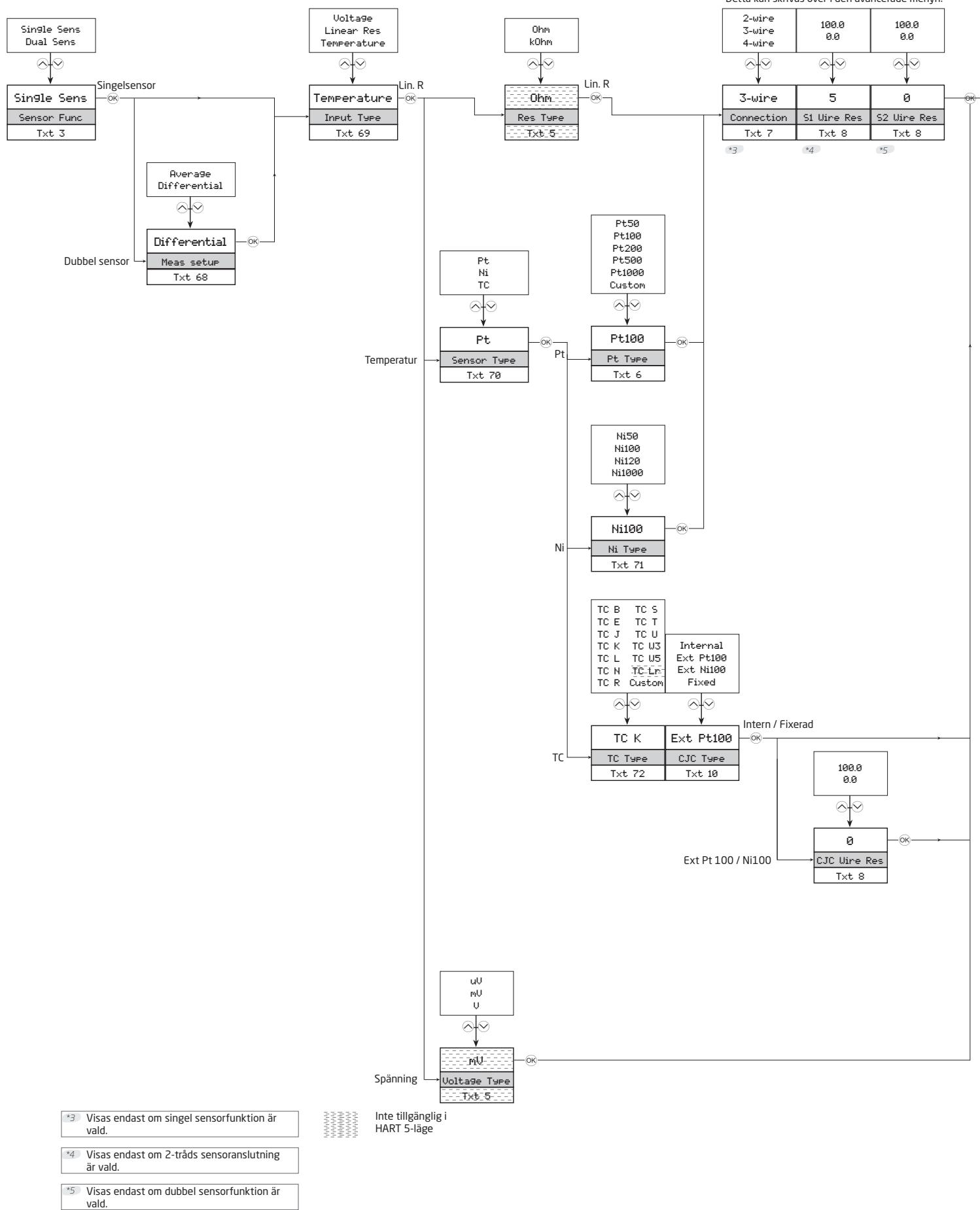
Menyn kan läsas temporärt för att den mottar en konfiguration på HART-gränssnittet eller för att den synkronisera konfigurationsparametrar med den interna enheten.

Om displayen har skrivskyddats är det fortfarande möjligt att gå vidare till menyn, men inga ändringar kan göras, och det är inte möjligt att spara konfigurationen.

Det är möjligt att ändra skrivskyddsläget (aktiverat/inaktiverat), men det korrekta skrivskyddslösenordet måste anges när det efterfrågas.



Grundläggande konfiguration



| | | | | |
|--|--|---|--|---|
| °C | -40.0 | -7000 7000 (Sensor specific) | 0 6975 (Sensor specific) | 25 7000 (Sensor specific) |
| F | 135.0 | | | |
| R | | | | |
| K | | | | |
| <input type="button" value="OK"/> | | | | |
| <input type="button" value="Temp Unit"/> | <input type="button" value="Fix CJC val"/> | <input type="button" value="Max Diff"/> | <input type="button" value="Input Low"/> | <input type="button" value="Input High"/> |
| Txt 5 | Txt 12 | Txt 15 | Txt 21 | Txt 22 |
| *29 | *21 | *29 | *6 | *30 |
| | | | *30 | *30 |

Om HART-revision = 5, tvingas enheter för S1, S2, Medelvärde och Differens till antingen mV eller Ohm.

Enheter för CJC är tvingade till samma enheter som S1.

Om S1 inte är = Temperaturtyp, sätts enhet till °C.

Alla produktvariabel enheter kan skrivas över i den Avancerade-menyn.

| | | | |
|---|------------|-------------|--------------|
| No | | | |
| Yes | | | |
| <input type="button" value="OK"/> | | | |
| Disp Scaling? | | | |
| Txt 82 | | | |
| *30 | | | |
| <input type="button" value="Nej"/> | | | |
| <input type="button" value="Ja"/> | | | |
| <input type="button" value="All units"/> | | | |
| <input type="button" value="11111 11111 11111 11111 1.1111"/> | | | |
| <input type="button" value="-999.99 999.99"/> | | | |
| <input type="button" value="999.99 999.99"/> | | | |
| <input type="button" value="OK"/> | | | |
| % | 111.11 | 0.00 | 100.00 |
| Display Unit | Decimal Pt | Display Low | Display High |
| Txt 78 | Txt 79 | Txt 80 | Txt 81 |

| | | | | |
|--|--|--|---|--|
| 1.0 60.0 | 1.0 60.0 | 1.0 60.0 | 1.0 60.0 | 1.0 60.0 |
| <input type="button" value="0.4"/> | <input type="button" value="0.4"/> | <input type="button" value="0.4"/> | <input type="button" value="0.4"/> | <input type="button" value="0.4"/> |
| <input type="button" value="PV Resp"/> | <input type="button" value="S1 Resp"/> | <input type="button" value="S2 Resp"/> | <input type="button" value="Avg Resp"/> | <input type="button" value="Diff Resp"/> |
| Txt 9 | Txt 9 | Txt 9 | Txt 9 | Txt 9 |
| *5 | *7 | *6 | | |
| <input type="button" value="OK"/> | | | | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| 3.50 23.00 | 3.50 23.00 | 3.50 23.00 | 3.50 23.00 |
| <input type="button" value="3.50"/> | <input type="button" value="23.00"/> | <input type="button" value="3.50"/> | <input type="button" value="23.00"/> |
| <input type="button" value="Out Rng Lo"/> | <input type="button" value="Out Rng Hi"/> | <input type="button" value="Out Lim Lo"/> | <input type="button" value="Out Lim Hi"/> |
| Txt 23 | Txt 24 | Txt 25 | Txt 26 |
| <input type="button" value="OK"/> | | | |

| | | | | | |
|-----------------------------------|-----------------|-------------|----------|-----------|-----------|
| Disabled | | | | | |
| Broken | | | | | |
| Shorted *23 | 3.50 23.00 | | | | |
| Both *23 | 3.50 23.00 | | | | |
| <input type="button" value="OK"/> | | | | | |
| -200.0 850.0 | -200.0 850.0 | | | | |
| Yes | No | | | | |
| <input type="button" value="OK"/> | | | | | |
| Broken | 23.00 | 23.00 | 0.0 | 150.0 | Yes |
| Sens Error | Out Broken | Out Shorted | Temp Low | Temp High | Save ? |
| Txt 27 | Txt 28 | Txt 29 | Txt 21 | Txt 22 | Txt 16 |
| *8 | *9 | *29 | *29 | *15 | |
| <input type="button" value="OK"/> | | | | | "Monitor" |

*5 Visas endast om dubbel sensorfunktion är vald.

*6 Visas endast om differentialsensorfunktion är vald.

*7 Visas endast om genomsnittlig sensorfunktion är vald.

*8 Visas endast om sensorbrotsdetektion är aktiverad.

*9 Visas endast om sensorbristsdetektion är aktiverad.

*15 Visas endast om skrivskydd är inaktiverat.

*21 Visas endast om TE, fast CJC är vald.

*23 Val inte tillgängligt för spänningssingångstyp och TC sensor typ med intern/fixerad CJC.

*29 Visas endast om Temperaturringång är vald.

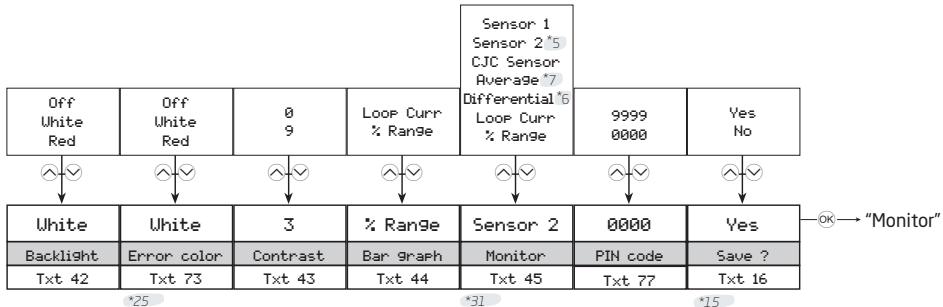
*30 Visas endast om Temperaturringång INTE är vald.



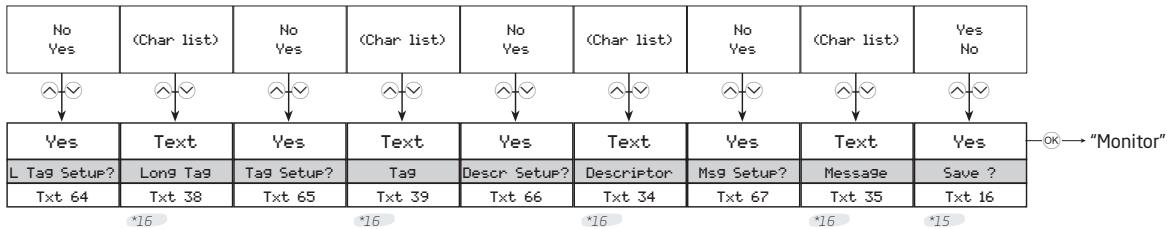
Inte tillgänglig i HART 5-läge

Inte tillgänglig i HART 7-läge

Display



Taggar



*5 Visas endast om dubbel sensorfunktion är vald.

*15 Visas endast om skrivskydd är inaktiverat.

*31 Visas endast om Display skalning är aktiverad.

*6 Visas endast om differentialsensorfunktion är vald.

*16 Visas endast om "ja" valdes i föregående meny.

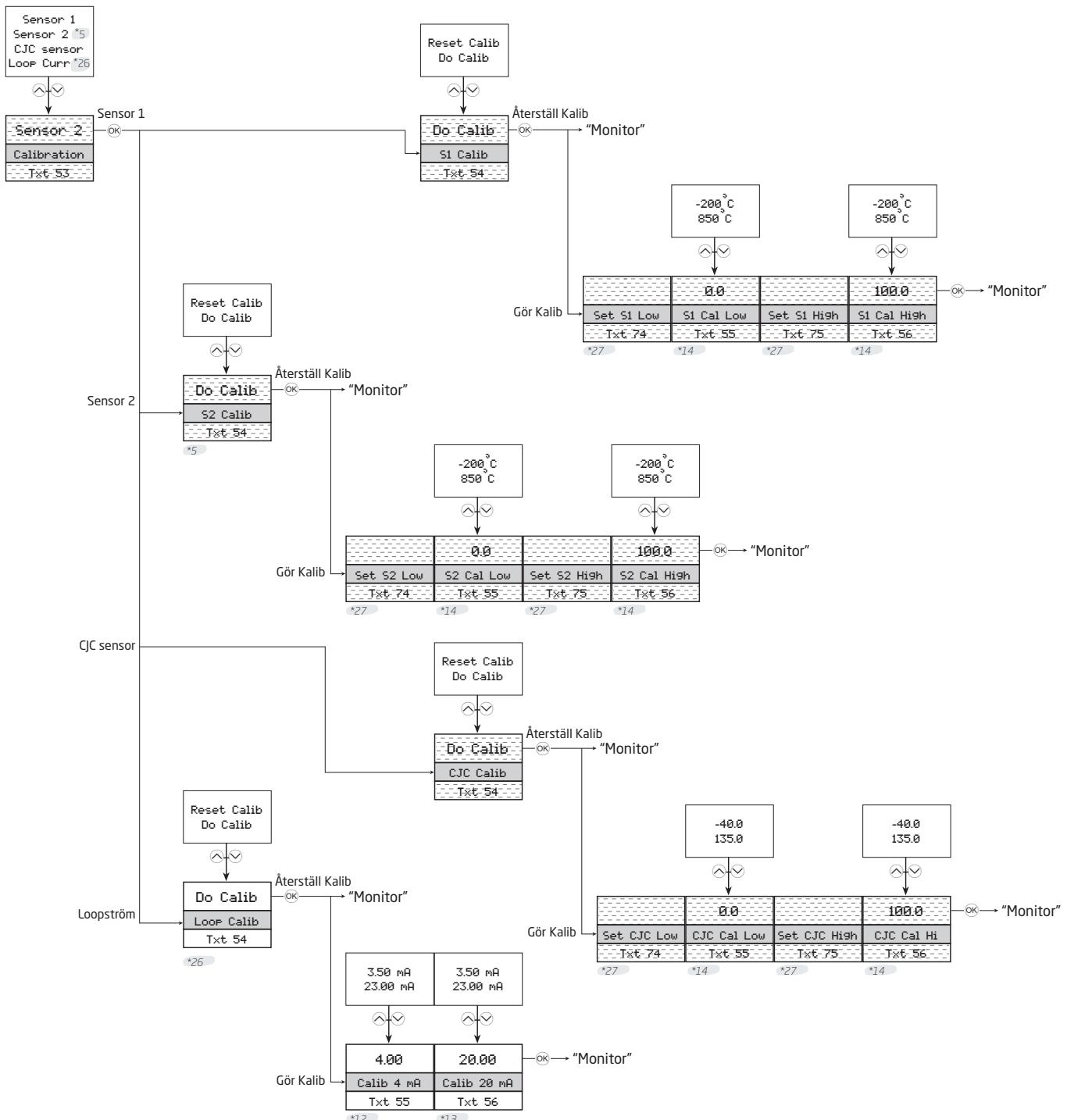
*7 Visas endast om genomsnittlig sensorfunktion är vald.

*25 Visas inte om bakgrundsbelysningen är avstängd.

Kalibrering

(endast om skrivskydd är inaktiverat)

Enheten kan vara processkalibrerad i två punkter för att passa en given ingångssignal. En låg insignal (inte nödvändigtvis 0%) appliceras och det faktiska värdet anges. Sedan anges en hög insignal (inte nödvändigtvis 100%) och det faktiska värdet anges. Om du accepterar kalibreringen (genom att välja ja i Spara-menyn) kommer enheten att fungera enligt de nya justeringarna. Du kan återställa enheten till fabrikskalibreringspunkter genom att välja Återställ Kalibrering från kalibringsmenyn. Observera att medan kalibrering utförs kommer inte programmeringsläget att ta timeout.



*5 Visas endast om dubbel sensorfunktion är vald.

*14 Standardvärdet är aktuellt ingångsvärde. Ingen timeout i denna meny.

Inte tillgänglig i HART 5-läge

*12 4 mA fast utgång konfigurerad internt.

*14 Endast möjligt om Loop-ström är aktiv.

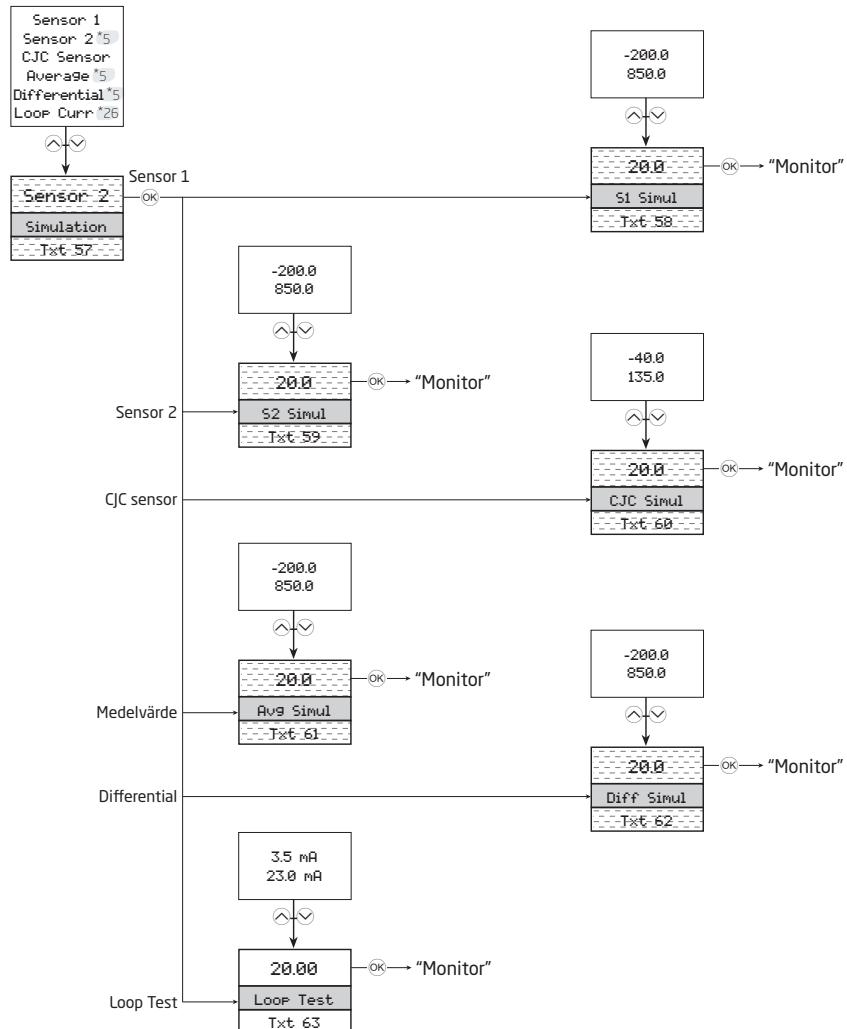
*13 20 mA fast utgång konfigurerad internt.

*14 Ingen timeout i denna meny.

Simulering

(endast om skrivskydd är inaktiverat)

7501 ger dig möjlighet att simulera processvärdet genom att gå in i menyn simulering. Genom att använda de optiska knapparna \wedge och \vee , kan de simulerade värdena ökas och minskas (se avsnittet **Användning av de optiska knapparna**). Observera att när kalibrering utförs tar inte displayen timeout.



*5 Visas endast om dubbel sensorfunktion är vald.

*26 Endast möjligt om Loop-ström är aktiv.

Inte tillgänglig i HART 5-läge

Sensor

Sensormenyen tillåter dig att göra en mer detaljerad konfiguration av dina sensorvärdet, som inte finns i den grundläggande konfigurationsmenyn. Dessa involverar val från en stor mängd processvariabla enheter, ändring av sensortilldelningen till PV, SV, TV och QV samt specificering av CJC responstid. Vänligen notera att genomförande av en grundläggande konfiguration (se avsnittet **Grundläggande konfiguration**) skriver över dessa förändringar.

| | | | | | |
|-----------|-----------|-----------|--|-----------|-----------|
| All units | All units | All units | ^{°C} ^{°F} ^K ^R | All units | All units |
| | | | | | |
| mU | mU | mU | ^{°F} | mU | mU |
| PV Unit | S1 Unit | S2 Unit | CJC Unit | Avg Unit | Diff Unit |
| Txt 5 | Txt 5 | Txt 5 | Txt 5 | Txt 5 | Txt 5 |

*5 *5 *5

| | | | | | | |
|--|--|--|--|----------|--------------|-----------|
| Sensor 1 Sensor 2 *5 CJC Sensor Average *5 Differential *5 | 60.0 | 100.0 | Yes No |
| | | | | | | |
| Sensor 2 | Sensor 2 | Sensor 2 | Sensor 2 | 0.4 | 0 | Yes |
| Assign PV | Assign SV | Assign TU | Assign QU | CJC Resp | Max Wire Res | Save ? |
| Txt 17 | Txt 18 | Txt 19 | Txt 20 | Txt 9 | Txt 14 | Txt 16 |

*22 *15 *20

HART

Under denna meny hittar du speciella parametrar avseende HART. Den kommer att ge dig generell information om antal begäringsresser, mjukvara- och hårdvarurevideringar, enhet och tillverknings-ID och HART-revision. Menyn kommer också att låta dig ange antal svarsingresser, avsökningsadress, monteringsnummer och datum.

| | | | | | | |
|---|------------|-----------|---------------|--------------------------|-------------|-----------|
| Req Preamb SU Rev HU Rev Device ID Manuf ID HART Rev | 5 20 | 0 63 | 0 16777215 | DD-MM-YYYY 01-06-2015 | No Yes | Yes No |
| | | | | | | |
| Req Preamb | 5 | 0 | 0 | 01-06-2015 | Yes | Yes |
| Dev info | Req Preamb | Poll Addr | Assembly Nr | Date | Loop Enable | Save ? |
| Txt 50 | Txt 31 | Txt 32 | Txt 37 | Txt 36 | Txt 33 | Txt 16 |

*11 *15

*5 Visas endast om dubbel sensorfunktion är vald.

*20 Värdena kan skrivas över när normal meny sparas.

*11 Området är 0...15 i HART 5 läge.

*22 Visas endast om 3- eller 4-trådsanslutning är vald.

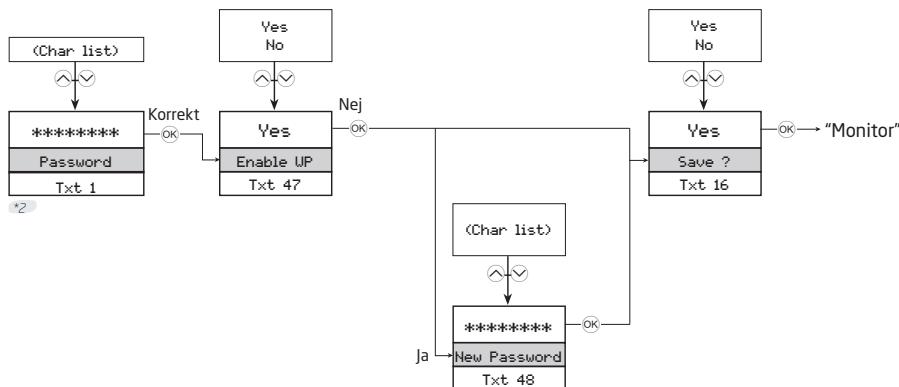
*15 Visas endast om skrivskydd är inaktiverat.

Inte tillgänglig i HART 5-läge

Inte tillgänglig i HART 7-läge

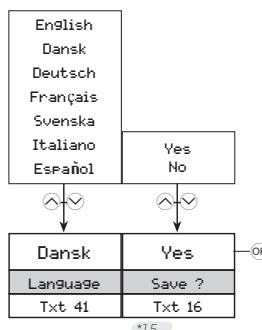
Skrivskydda

Här kan du välja att aktivera eller inaktivera skrivskyddet med ett lösenord. Om skrivskydd redan är aktiverat, måste rätt lösenord anges för tillträde. Lösenordet måste bestå av exakt åtta tecken, som finns i den latinska teckenuppsättningen, och kommer att skydda enheten obehöriga ändringar i konfigurationen. Enheten levereras som standard med skrivskydd inaktivt. Lösenordet 00002008 ger alltid tillgång till skrivskyddsmenyn.



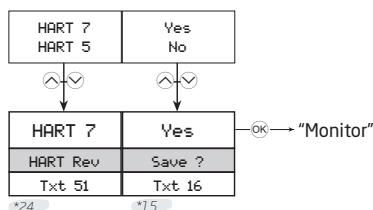
Språk

I den här menyn kan du välja mellan sju olika språkversioner av hjälptexten som visas i menyn (se avsnittet **Display**). Du kan välja mellan följande språk: engelska, danska, tyska, franska, svenska, italienska och spanska.



HART Revision

Du ändrar HART-revision från denna meny. Välj önskad HART-revision och tryck på knappen. Välj JA för att verkställa förändringen i Spara-menyn. Vänligen notera att förändring i HART-revisionen startar om enheten och under den tiden kan displayen bli tom i några sekunder. Om HART 7 väljs kommer enheten att visas som 7501 i HART-gränssnitt. Om HART 5 väljs kommer enheten att visas som 7501H5/5335V2 i HART-gränssnittet.



*2 Visas endast om skrivskydd är aktiverat.

*15 Visas endast om skrivskydd är inaktiverat.

*24 Visas endast om förändring av protokollet är möjligt.

Hjälptext översikt

- [01] Ange rätt lösenord
- [02] Gå till avancerad inställningsmeny?
- [03] Välj funktion för singelsensor
Välj funtion för dubbla sensorer
- [04] Gå till displayinställning
Gå till TAG-menyn
Gå till processkalibrering setup
Gå till simuleringstillstånd
Gå till avancerad meny
Gå till HART setup
Gå till skrivskydd inställning
Gå till språkinställning
Gå till HART revisionsinställning
- [05] Välj mätenhet
- [06] Välj kundanpassad RTD som givartyp
Välj Pt50 som givartyp
Välj Pt100 som givartyp
Välj Pt200 som givartyp
Välj Pt500 som givartyp
Välj Pt1000 som givartyp
- [07] Välj 2-tråd givaranslutning
Välj 3-tråd givaranslutning
Välj 4-tråd givaranslutning
- [08] Ställ in verlig kabelresistans för 2-tråd
- [09] Ställ in responstid
- [10] Välj intern CJC-givare
Välj Pt100 som extern CJC givartyp
Välj Ni100 som extern CJC givartyp
Välj fixerad CJC givare
- [12] Ställ in fixerat CJC-värde
- [13] Inaktivera givare 2
Aktivera givare 2
- [14] Ställ in maximal kabelresistans för 2-tråds
- [15] Ställ in max värde för individuell givare gällande differens mätning
- [16] Spara konfiguration?
- [17] Knyt givare 1 till PV och utsignalen
Knyt givare 2 till PV och utsignalen
Knyt CJC givare till PV och utsignalen
Knyt den interna temperaturen till PV och utsignalen
Knyt medelvärdet till PV och utsignalen
Knyt differensvärdet till PV och utsignalen
- [18] Knyt givare 1 till SV
Knyt givare 2 till SV
Knyt CJC givare till SV
Knyt den interna temperaturen till SV
Knyt medelvärdet till SV
Knyt differensvärdet till SV
- [19] Knyt givare 1 till TV
Knyt givare 2 till TV
Knyt CJC givare till TV
Knyt den interna temperaturen till TV
Knyt medelvärdet till TV
Knyt differensvärdet till TV
- [20] Knyt givare 1 till QV
Knyt givare 2 till QV
Knyt CJC givare till QV
Knyt den interna temperaturen till QV
Knyt medelvärdet till QV
Knyt differensvärdet till QV
- [21] Ställ in givarvärde för analog ut låg
- [22] Ställ in givarvärde för analog ut hög
- [23] Ställ in mA utsignal vid 0% insignal
- [24] Ställ in mA utsignal vid 100% insignal
- [25] Ställ in mA lågt område
- [26] Ställ in mA högt område
- [27] Inaktivera feldetektering för givare
Aktivera kabelavbrott vid fel
Aktivera givarkortslutning vid fel
Aktivera både kabelavbrott vid fel och givarkortslutning
- [28] Välj mA utsignal om trådningen för sensor bryts
- [29] Välj mA utsignal om sensorn kortsluts
- [31] Ställ in antal HART svarsramar
- [32] Ställ in polling adress
- [33] Inaktivera mA loop signal (ingen analog ut)
Aktivera mA loop signal (analog ut)
- [34] Skriv beskrivning för enheten
- [35] Skriv medelande för enheten
- [36] Välj användardato för enheten
- [37] Ställ in det sluttgiltiga gruppnumret
- [38] Skriv lång tag
- [39] Skriv tag
- [41] Välj språk
- [42] Inaktivera bakrundsbelysning för LCD
Välj vit LCD som bakrundsbelysning
Välj röd LCD som bakrundsbelysning
- [43] Justera LCD-kontrast
- [44] Välj mA loop som bargraf indikator
Välj % av området som bargraf indikator
- [45] Välj givare 1 för processövervakningsvy
Välj givare 2 för processövervakningsvy
Välj CJC givare för processövervakningsvy
Välj mätning av medelvärdet som processövervakningsvy
Välj mätning av differensvärdet som processövervakningsvy
Välj mA loop som processövervakningsvy
Välj % av området som processövervakningsvy
- [47] Aktivera skrivskydd?
- [48] Välj nytt lösenord
- [50] Minst antal HART svarsramar
Revisionsnivå för mjukvara
Revisionsnivå för hårdvara
Identifiering för enhet
Tillverkaridentitet
Revisionsprotokoll för HART
- [51] Välj HART 7 protokoll
Välj HART 5 protokoll

| | | | |
|------|---|---------------|--|
| [53] | Gå till givare 1 kalibreringsmeny | [76] | Ange PIN-kod för menyåtkomst |
| | Gå till givare 2 kalibreringsmeny | [77] | Ställ in PIN-kod för menyåtkomst (0000 deaktiverar) |
| | Gå till CJC kalibreringsmeny | [78] | Välj displayenhet |
| | Gå till mA utsignal kalibreringsmeny | [79] | Välj position för decimalpunkt |
| [54] | Återställ kalibreringen till grundinställning | [80] | Ställ in displayområde låg |
| | Utför processkalibrering | [81] | Ställ in displayområde hög |
| [55] | Ange värde för låg kalibreringspunkt | [82] | Använd displayskalning (upphäver konfigurerad processvisning) |
| [56] | Ange värde för hög kalibreringspunkt | | |
| [57] | Simulera givare 1 insignal | [100] | |
| | Simulera givare 2 insignal | SW.ER | Undantagsfel vid körning av kod |
| | Simulera CJC givare insignal | FL.ER | Flashminnesfel |
| | Simulera genomsnittlig mätning | EE.ER | EEPROM-fel |
| | Simulera differensmätning | AD.ER | A/D konverteringsfel |
| | Simulera mA loop utsignal | RA.ER | Fel på RAM-minne |
| [58] | Välj givare 1 simuleringsvärdet | COM.ER | Intertt kommunikationsfel |
| [59] | Välj givare 2 simuleringsvärdet | NEW.DEV | Ny enhet ansluten - konfiguration uppdateras - vänligen vänta |
| [60] | Välj CJC givare simuleringsvärdet | CONF.ER | Konfigurationen återsynkas - vänligen vänta |
| [61] | Välj genomsnittligt simuleringsmätvärdet | SE1.ER | Fel på givare 1. Vänligen kontrollera trådning och ersätt givare om så behövs. |
| [62] | Välj differens simuleringsmätvärdet | SE2.ER | Fel på givare 2. Vänligen kontrollera trådning och ersätt givare om så behövs. |
| [63] | Välj mA loop simuleringsvärdet | CJC.ER | Fel på CJC givare. Vänligen kontrollera trådning och ersätt givare om så behövs. |
| [64] | Redigera lång tag? | CA.ER | Fel på intern temperaturgivare |
| [65] | Redigera tag? | | Senaste processkalibrering felaktik - vänligen försöka igen |
| [66] | Redigera beskrivning? | IN.HI / IN.LO | Givare 1 är utanför mätområde |
| [67] | Redigera meddelande? | | Givare 2 är utanför mätområde |
| [68] | Välj genomsnitt för givare 1 eller givare 2 | | CJC-givare utanför mätområde |
| | Välj differensmätning för givare 1 eller givare 2 | | Givare 1 eller Givare 2 utanför mätområde |
| [69] | Välj spänningsingång | | |
| | Välj linjär resistansingång | | |
| | Välj temperaturringång | | |
| [70] | Välj givartyp för Pt | | |
| | Välj givartyp för Ni | | |
| | Välj givartyp för TE | | |
| [71] | Välj Ni50 som givartyp | | |
| | Välj Ni100 som givartyp | | |
| | Välj Ni120 som givartyp | | |
| | Välj Ni1000 som givartyp | | |
| [72] | Välj kundanpassad TE som givartyp | | |
| | Välj TE-B som givartyp | | |
| | Välj TE-E som givartyp | | |
| | Välj TE-J som givartyp | | |
| | Välj TE-K som givartyp | | |
| | Välj TE-L som givartyp | | |
| | Välj TE-N som givartyp | | |
| | Välj TE-R som givartyp | | |
| | Välj TE-S som givartyp | | |
| | Välj TE-T som givartyp | | |
| | Välj TE-U som givartyp | | |
| | Välj TE-W5 som givartyp | | |
| | Välj TE-W3 som givartyp | | |
| | Välj TE-Lr som givartyp | | |
| [73] | Inaktivera bakrundsbelysning för LCD vid fel | | |
| | Välj bakrundsbelysning för LCD vid fel - vit | | |
| | Välj bakrundsbelysning för LCD vid fel - röd | | |
| [74] | Applicera värde för lågt kalibreringspunkt och vänta på stabilisering | | |
| [75] | Applicera värde för högt kalibreringspunkt och vänta på stabilisering | | |

Tillgängliga enheter

Följande tabell listar tillgängliga enheter. Vänligen observera att de flesta av dessa är endast tillgängliga från givarmenyn eller från Display skalningsmenyn (se avsnittet **Display meny**).

| Givar-menu # | HART # | Display skalnings-meny # | Text | Typ |
|--------------|--------|--------------------------|---------------------|-----------------------|
| 0 | 32 | 0 | °C | <- Temperaturenheter |
| 1 | 33 | 1 | °F | |
| 2 | 34 | 2 | °R | |
| 3 | 35 | 3 | K | |
| 4 | 37 | 4 | Ohm | <- Resistansenheter |
| 5 | 163 | 5 | kOhm | |
| 6 | 240 | 6 | µV | <- Spänningsenheter |
| 7 | 36 | 7 | mV | |
| 8 | 58 | 8 | V | |
| - | - | 9 | kV | |
| - | 171 | 10 | µA | <- Strömenheter |
| 9 | 39 | 11 | mA | |
| - | 172 | 12 | A | |
| - | - | 13 | kA | |
| 11 | 1 | 15 | inH ₂ O | <- Tryckenheter |
| 12 | 2 | 16 | inHg | |
| 13 | 3 | 17 | ftH ₂ O | |
| 14 | 4 | 18 | mmH ₂ O | |
| 15 | 5 | 19 | mmHg | |
| 16 | 6 | 20 | psi | |
| 17 | 7 | 21 | bar | |
| 18 | 8 | 22 | mbar | |
| 19 | 9 | 23 | g/cm ² | |
| 20 | 11 | 24 | Pa | |
| - | 174 | 25 | hPa | |
| 21 | 12 | 26 | kPa | |
| 22 | 13 | 27 | torr | |
| 23 | 14 | 28 | atm | |
| 24 | 237 | 29 | MPa | |
| 25 | 17 | 32 | l/min | <- Volymflödesenheter |
| - | 131 | 35 | m ³ /min | |
| 26 | 19 | 36 | m ³ /h | |
| 27 | 22 | 38 | gal/s | |
| - | 16 | 39 | gal/min | |
| 28 | 24 | 31 | l/s | |

| Givar-menu # | HART # | Display skalnings-meny # | Text | Typ |
|--------------|--------|--------------------------|--------------------|---------------------|
| 29 | 25 | 30 | ml/d | |
| 30 | 26 | 42 | ft ³ /s | |
| 31 | 130 | 43 | ft ³ /h | |
| 32 | 27 | 44 | ft ³ /d | |
| 33 | 28 | 34 | m ³ /s | |
| 34 | 29 | 37 | m ³ /d | |
| 35 | 121 | 45 | m ³ n/h | |
| 36 | 132 | 46 | bbl/s | |
| 37 | 134 | 47 | bbl/h | |
| 38 | 135 | 48 | bbl/d | |
| 39 | 136 | 40 | gal/h | |
| 40 | 138 | 33 | l/h | |
| 41 | 235 | 41 | gal/d | |
| 42 | 20 | 57 | ft/s | <- Hastighetenheter |
| - | 116 | 58 | ft/min | |
| - | - | 59 | ft/h | |
| - | - | 49 | mm/s | |
| 43 | 21 | 50 | m/s | |
| - | - | 51 | m/min | |
| - | - | 53 | ips | |
| 44 | 114 | 54 | in/s | |
| - | 115 | 55 | in/min | |
| - | - | 56 | in/h | |
| 45 | 120 | 52 | m/h | |
| 46 | 40 | 62 | gal | <- Volymenheter |
| 47 | 41 | 60 | l | |
| 48 | 43 | 61 | m ³ | |
| 49 | 46 | 67 | bbl | |
| 50 | 110 | 68 | bush | |
| 51 | 111 | 63 | yd ³ | |
| 52 | 112 | 64 | ft ³ | |
| 53 | 113 | 65 | in ³ | |
| 54 | 166 | 66 | m ³ n | |
| 55 | 167 | 69 | ln | |
| 56 | 236 | 70 | hl | |
| 57 | 44 | 76 | ft | <- Längdenheter |
| 58 | 45 | 71 | m | |
| 59 | 47 | 77 | in | |

| Givar-menu # | HART # | Display skalnings-meny # | Text | Typer |
|--------------|--------|--------------------------|-------|----------------------------|
| 60 | 48 | 72 | cm | |
| 61 | 49 | 73 | mm | |
| - | - | 74 | µm | |
| - | - | 75 | yd | |
| - | - | 78 | mils | |
| 62 | 50 | 80 | min | <- Tidsenheter |
| 63 | 51 | 79 | s | |
| 64 | 52 | 81 | h | |
| 65 | 53 | 82 | d | |
| 66 | 60 | 83 | g | <- Massenheter |
| 67 | 61 | 84 | kg | |
| 68 | 62 | 85 | t | |
| 69 | 63 | 87 | lb | |
| 70 | 64 | 88 | ShTon | |
| 71 | 65 | 89 | LTon | |
| 72 | 125 | 87 | oz | |
| - | - | 149 | mol | |
| 73 | 70 | 90 | g/s | <- Massflödes-enheter |
| 74 | 71 | 91 | g/min | |
| 75 | 72 | 92 | g/h | |
| 76 | 73 | 93 | kg/s | |
| 77 | 75 | 94 | kg/h | |
| 78 | 76 | 95 | kg/d | |
| 79 | 77 | 96 | t/min | |
| 80 | 78 | 97 | t/h | |
| 81 | 79 | 98 | t/d | |
| 82 | 80 | 99 | lb/s | |
| 83 | 82 | 100 | lb/h | |
| 84 | 83 | 101 | lb/d | |
| 85 | 90 | 102 | SGU | <- Massa per volym enheter |
| 86 | 91 | 103 | g/cm³ | |
| 87 | 92 | 104 | kg/m³ | |
| 88 | 95 | 105 | g/ml | |
| 89 | 96 | 106 | kg/l | |
| 90 | 97 | 107 | g/l | |
| 91 | 146 | 108 | µg/L | |
| 92 | 147 | 109 | µg/m³ | |
| 93 | 54 | 110 | cSt | <- Viskositets-enheter |
| 94 | 55 | 111 | cP | |
| 95 | 69 | 112 | N/m | <- Energi (arbete) enheter |
| - | - | 113 | Wh | |
| 96 | 128 | 114 | kW/h | |

| Givar-menu # | HART # | Display skalnings-meny # | Text | Typer |
|--------------|--------|--------------------------|----------|-----------------------------|
| - | - | 115 | MWh | |
| 97 | 162 | 116 | Mcal | |
| - | - | 117 | kJ | |
| 98 | 164 | 118 | MJ | |
| 99 | 165 | 119 | Btu | |
| - | 175 | 120 | W | <- Kraftenheter |
| 100 | 127 | 121 | kW | |
| - | 170 | 122 | MW | |
| - | - | 123 | GW | |
| 101 | 129 | 124 | hp | |
| 102 | 141 | 125 | MJ/h | |
| 103 | 142 | 126 | Btu/h | |
| 104 | 117 | 127 | deg/s | <- Vinkelhastighets-enheter |
| 105 | 118 | 128 | rev/s | |
| 106 | 119 | 129 | rpm | |
| - | - | 133 | S | <- Konduktiva enheter |
| - | - | 134 | µS | |
| - | - | 137 | m/s² | <- Accelerations-enheter |
| 10 | 57 | 14 | % | <- Diverse |
| 107 | 38 | 130 | Hz | |
| 108 | 56 | 131 | µMho | |
| 109 | 59 | 132 | pH | |
| 110 | 66 | 135 | mS/cm | |
| 111 | 67 | 136 | µS/cm | |
| 112 | 68 | 138 | N | |
| 113 | 139 | 139 | ppm | |
| 114 | 143 | 140 | deg | |
| 115 | 144 | 141 | rad | |
| 116 | 148 | 142 | %Cs | |
| 117 | 149 | 143 | Vol% | |
| 118 | 153 | 144 | pF | |
| 119 | 154 | 145 | ml/l | |
| 120 | 155 | 146 | µl/l | |
| 121 | 161 | 147 | %LEL | |
| 122 | 169 | 148 | ppb | |
| 123 | 251 | 150 | <blank>* | <- Specialeenheter |
| 124 | 252 | 151 | ? | |
| 125 | 253 | 152 | Spcl | |

*Inga tecken visas

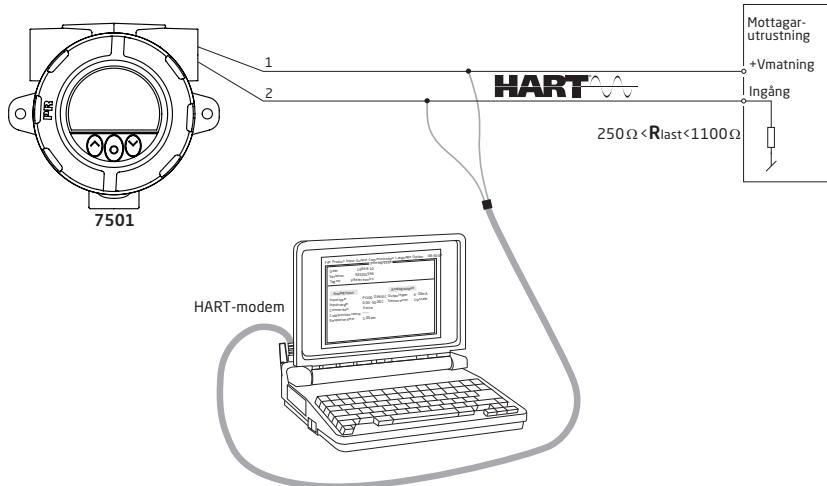
Programmering

7501 kan konfigureras på ett av följande 3 sätt:

- Via de optiska knapparna och displayen (se avsnittet **Display meny**).
- Med ett HART-modem och PReset mjukvara.
- Med en HART-kompatibel handhållen terminal med 7501H5 eller 7501H7 DD drivrutinen installerad.

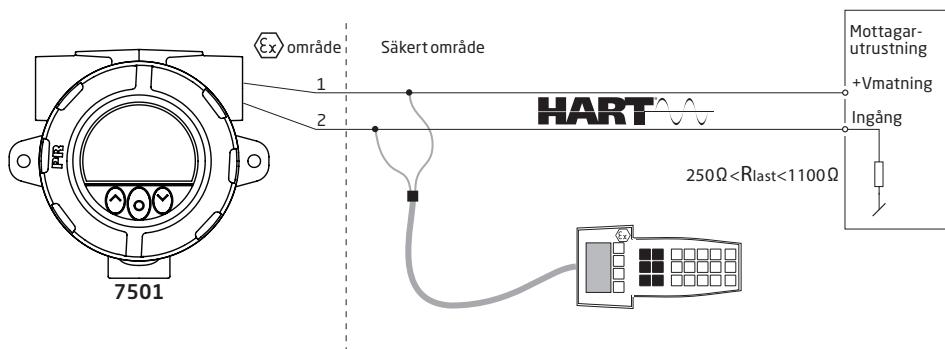
1: HART-modem

För programmering hänvisas till ritningen nedan.



2: HART-terminal

För programmering hänvisas till ritningen nedan. För att få tillgång till produktspecifika kommandon måste HART-terminalen laddas med 7501 H5 / 7501 H7 DD drivrutin. Detta kan beställas antingen från HART Communication Foundation eller från PR electronics.



Ändra HART protokollversion

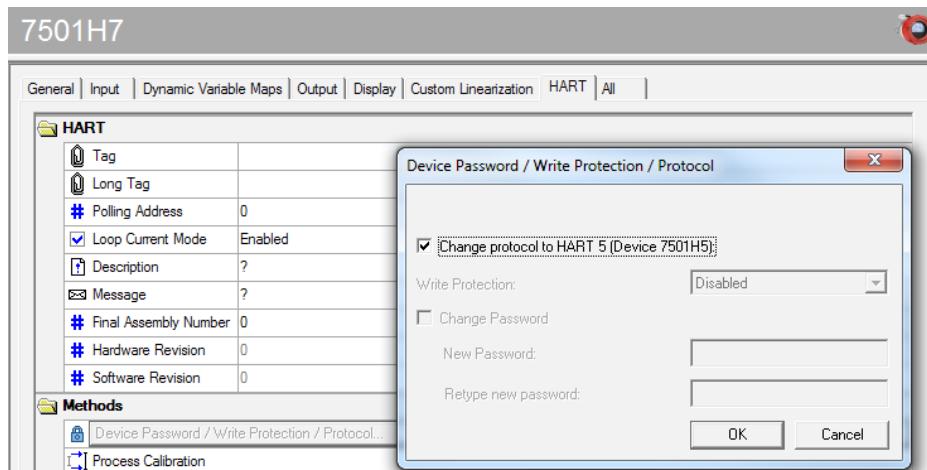
Det är möjligt att ändra HART-protokollets revidering av enheten med hjälp av displayen, genom att använda PReset mjukvara och ett HART modem eller andra HART konfigurationsverktyg såsom handhållna HART-terminaler.

Ändra HART-revision genom att använda displayen och de optiska knapparna

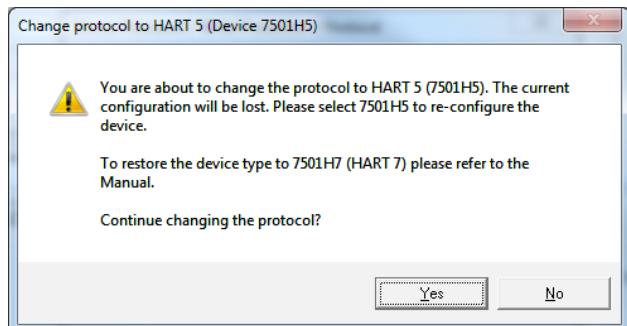
Ändrar revisionen gör du från HART-revision vyn under menyn Avancerat. Använd de optiska knapparna eller för att välja önskad HART-revision.. Tryck på knappen för att godkänna ändringen och byt till Spara-vyn. Välj **Ja** och tryck på för att bekräfta ändringen eller **Nej** för att avbryta.

Ändra HART-revision med hjälp av PReset programvara

Välj antingen 7501H5 eller 7501H7 beroende på det protokollrevision av 7501 som för närvarande körs. Klicka på fliken HART och sedan på **Enhetslösenord / Skrivskydd / Protokoll....** I det nyöppnade fönstret, kryssa i rutan **Ändra protokollet till HART #** (# är den önskade revisionen) och bekräfta sedan genom att trycka på OK-knappen.



Följande varning visas:



Klicka **Ja** för att godkänna ändringarna.

Ändra HART-revisionen med hjälp av en handhållen terminal

- Kör 7501-enheten online och ange **Enhetsinställningar - Diag/Service**.
- Välj **Skrivskydd** och **Skrivskydda** genom att ange "*****" (åtta stjärnor).
- Välj **Nytt lösenord** - tryck "*****" (åtta stjärnor) och sedan "**HARTREV5**" eller "**HARTREV7**" beroende på önskad revision.
- Välj **Skrivaktivera** och ange "-**CHANGE**".

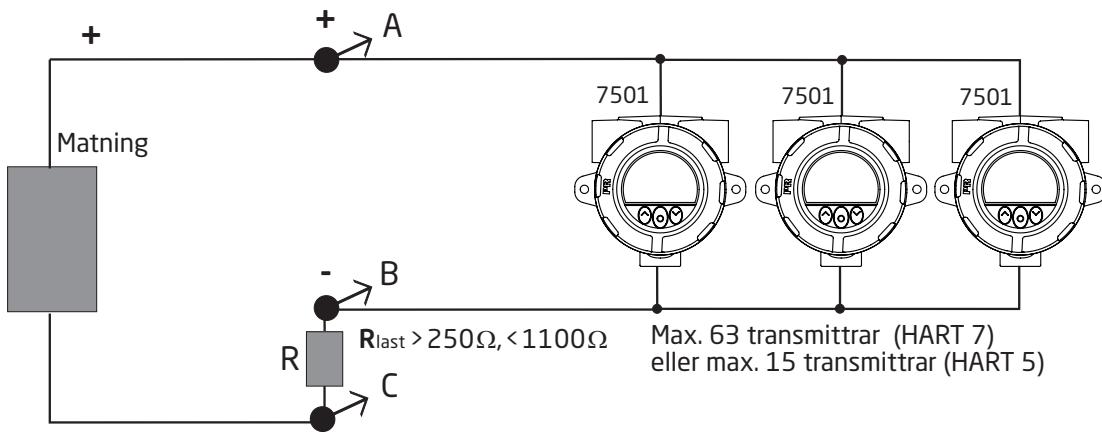
Anslutning av transistorer i multidrop-läge

Utgångarna från högst 63 transmitrar kan anslutas parallellt för en digital HART 7 terminal om 2-tråd. För HART 5 kan utgångarna från högst 15 transmitrar anslutas på samma sätt.

Innan de ansluts måste varje transmitter konfigureras med en unik avsökningsadress som sträcker sig från en till 63 (HART 7) eller 15 (HART 5). Om två transmitrar konfigureras med samma adress kommer båda att exkluderas. Transmittern måste konfigureras för multidrop-läge (med en fast utgångssignal på 4 mA). Den maximala strömmen i slingan är därför 252 mA (HART 7) eller 60 mA (HART 5).

Kommunikation sker med hjälp av antingen en HART-terminal eller ett HART-modem.

PReset konfigurationsprogram kan konfigurera enskilda transmitrar för multidrop-läge och förse den med en unik avsökningsadress.

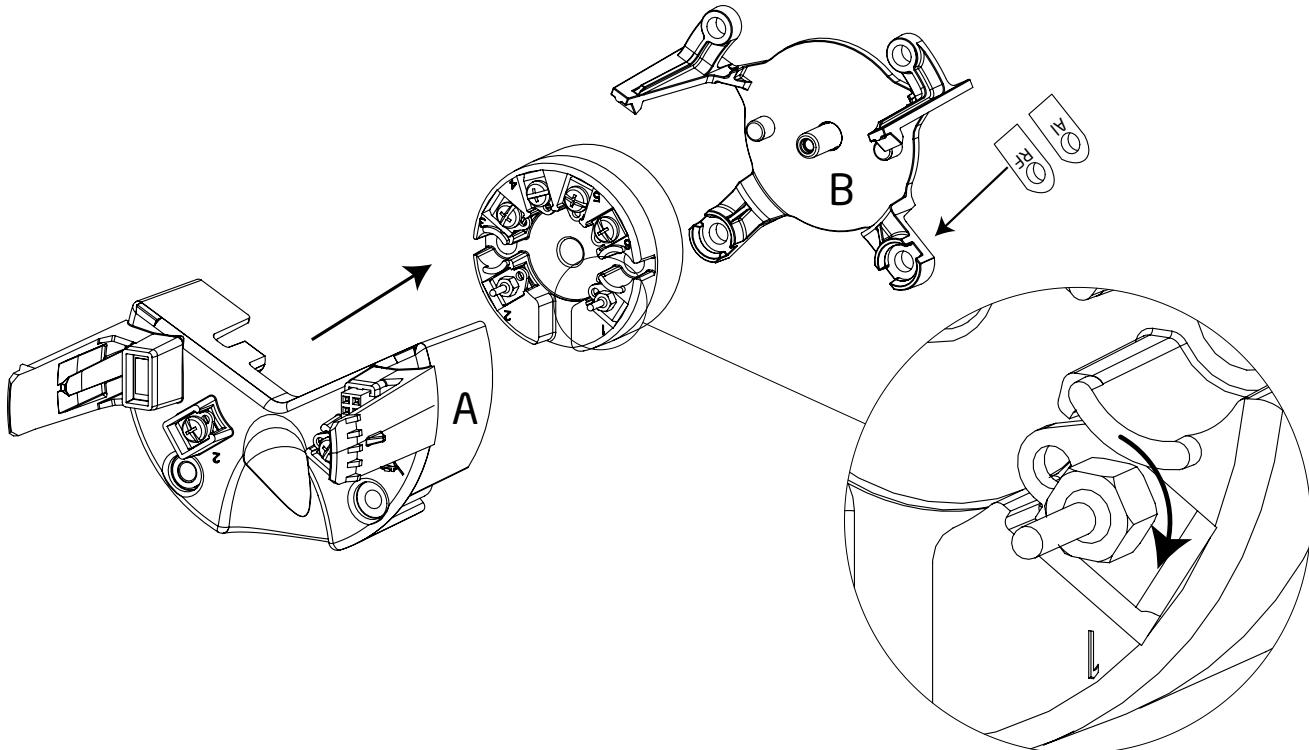


HART-terminalen eller HART-modemet kan anslutas över AB eller BC.

Eftermontering

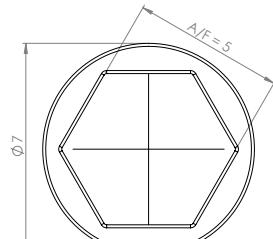
7501 kan eftermonteras med en 5335 eller 5337 transmitter. Detta möjliggör enkel användning av befintliga enheter. Nedan följer en kort guide för hur du utför detta.

Innan du fortsätter; vänligen se avsnittet **Montering och Demontering** för information om att extrahera och återmontera huvudenheten. Följ sedan de tre enkla stegen nedan.



NB. Det nedre fästet (märkt A på ritningen) är inte utbytbar mellan aluminium och det rostfria stålholjet. Kontrollera det nedre högra hörnet för beteckning (Al för aluminium och RF för rostfritt stål).

1. På 5335 / 5337, avlägsna terminal 1 och 2 skruvarna med en skravmejsel.
2. Fäst anslutningsstiften till 5335 / 5337 kontaktdon 1 and 2.
Dra åt skruvarna med en hylsnyckel med tvärplan (A/F) på 5 mm och en yttre diameter på inte mer än 7 mm.
Skruvvridmomentet på kontaktstift = 0,4 Nm.
3. Montera enheten i huvudenheten och se till att anslutningarna möts.



Hylsnyckelhuvud

Första gången ström matas till eftermonterad 7501 kommer den att synkronisera med konfigurationsparametrarna från den anslutna 5335 / 5337. Denna process tar ungefär 30 sekunder och under tiden kommer **NEW.DEV** att visas i displayen.

Varning:

För Ex installation måste kunden garantera att den installerade transmittern har alla nödvändiga godkännanden som gäller för installationsplatsen.

När en 5335 / 5337 enhet väl har monterats in i 7501 får den inte tas ut och användas i andra applikationer.

7501 ATEX Installation



För säker installation av 7501 måste följande iakttas. Modulen får endast installeras av kvalificerad personal som känner till de nationella och internationella lagar, direktiv och standarder (EN60079-14) som gäller för detta område. Tillverkningsåret kan utläsas från de två första siffrorna i serienumret.

Ex ia installation:

ATEX certifikat DEKRA 15ATEX0058 X

Märkning



II 1 G Ex ia IIC T6...T4 Ga
 II 1 D Ex ia IIIC T100°C Da
 I M1 Ex ia I Ma (7501B)

Standarder: EN 60079-0: 2012, EN 60079-11: 2012

Farligt område

Zon 0, 1, 2, 20, 21, 22, (Mines)

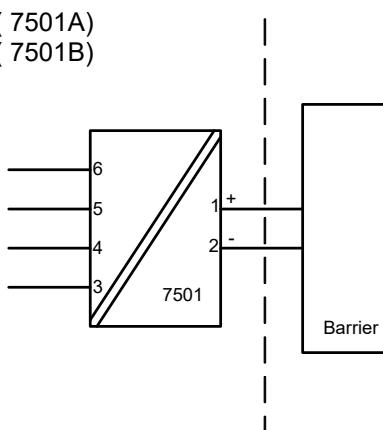
Icke farligt område

T4: $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100 °C (7501A)

T4: $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T100 °C (7501B)

T5: $-40 \leq Ta \leq 60^\circ\text{C}$ T75 °C

T6: $-40 \leq Ta \leq 45^\circ\text{C}$ T60 °C



Sensor

Terminal: 3,4,5,6

Uo: 9,6 VDC

Io: 28 mA

Po: 67 mW

Lo: 35 mH

Co: 3,5 µF

Matningsanslutning: 1,2

Ui: 30 VDC

Il: 120 mA

Pi: 0,84 W

Li: 0 µH

Ci: 2 nF

Ex ia installation

Generella installationsanvisningar

Sensorkretsen är inte ofelbart galvaniskt isolerad från kretsmatningsutgången. Emellertid kan den galvaniska isoleringen mellan kretsarna motstå en testspänning på 500Vac under 1 minut.

Inneslutningen måste anslutas till en potentialutjämningsledare.

Om transmittern är fysiskt ansluten till en möjlig värme- eller avkylningskälla, t.ex. genom montering på en processledning eller en temperaturgivare, skall temperaturen vid punkten för anslutningen ligga inom temperaturområdet som anges i certifikatet eller denna handbok.

Kabelingångar och släckningselement som är lämpliga för applikationen skall användas och vara korrekt installerade.

För installation av 7501A i zon 0 / EPL Ga, måste transmittern vara installerad som så att gnistbildning är uteslutet även vid i undantagsvis förekommande störningar som antändningskällor vid stötar och friktion.

Skyddsklass IP54 enligt EN 60529 uppnås om certifierade kabelförskruvningar eller kabelingångsanordningar som lämpar sig för applikationen och installerats korrekt används.

Skyddsgrad IP68 enligt EN 60529 uppnås endast om certifierade kabelförskruvningar eller kabelingångsanordningar som lämpar sig för applikationen och installerats korrekt med tätningsbrickor eller Loctite tätningsmedel används och läggs till gängorna på sensorn, släckningselement och kabelförskruvningar.

För grupp III (damm), skall elektrostatisk laddning av färgskiktet undvikas.

Ex nA, ic installation:

Certifikat DEKRA 15ATEX0058 X

Märkning II 3 G Ex nA IIC T6...T4 Gc
II 3 G Ex ic IIC T6...T4 Gc
II 3 D Ex ic IIIC T100°C Dc

Standarder: EN 60079-0:2012, EN 60079-11:2012, EN60079-15:2010

Typ av skydd Ex nA

O-ring tätning : Silikon
T4: $-40 \leq Ta \leq 85^{\circ}\text{C}$ T4 (7501A)
T4: $-40 \leq Ta \leq 80^{\circ}\text{C}$ T4 (7501B)
T6: $-40 \leq Ta \leq 60^{\circ}\text{C}$ T6

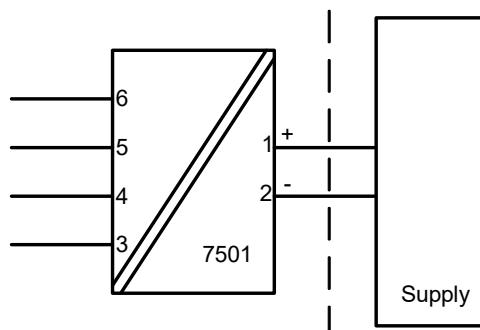
O-ring tätning : FKM
T4: $-20 \leq Ta \leq 85^{\circ}\text{C}$ (7501A)
T4: $-20 \leq Ta \leq 80^{\circ}\text{C}$ (7501B)
T6: $-20 \leq Ta \leq 60^{\circ}\text{C}$

Typ av skydd Ex ic

T4: $-40 \leq Ta \leq 85^{\circ}\text{C}$ T100°C (7501A)
T4: $-40 \leq Ta \leq 80^{\circ}\text{C}$ T100°C (7501B)
T6: $-40 \leq Ta \leq 60^{\circ}\text{C}$ T85 °C

Farligt område
Zone 2, 22

Icke farligt område



Sensor
Terminal: 3,4,5,6
Ex ic
Uo: 9,6 VDC
Io: 28 mA
Po: 67 mW
Lo: 45 mH
Co: 28 µF

Matningsanslutning: 1,2
Ex ic
Ui: 35 VDC
Li: 0 µH
Ci: 2 nF

Matningsanslutning: 1,2
Ex nA
U : 35 VDC

Ex nA, ic installation:

Vid en omgivningstemperatur som överstiger 70°C, måste värmebeständiga kablar och kabelförskruvningar lämpliga för minst 90°C användas.

Om transmittern är fysiskt ansluten en möjlig värme- eller avkylningskälla, t.ex. genom montering på en processledning eller en temperaturgivare skall temperaturen vid punkten för anslutningen ligga inom temperaturområdet angivet i certifikatet.

Kabelingångar och släckningselement lämpliga för applikationen skall användas och vara korrekt installerade.

Inneslutningen måste anslutas till en potentialutjämningsledare.

Tillämpat skruvkontakt vridmoment är max 0,4 Nm på alla terminaler.

Skyddsklass IP54 enligt EN 60529 uppnås om certifierande kabelförskruvningar eller kabelingångsanordningar som lämpar sig för applikationen används och är korrekt installerade.

Skyddsgrad IP68 enligt EN 60529 uppnås endast om certifierade kabelförskruvningar eller kabelingångsanordningar lämpliga för applikationen används och är korrekt installerade med tätningsbrickor eller Loctite tätningsmedel lagt till gängorna på sensorn, släckningselement och kabelförskruvningar.

För grupp III (damm), skall elektrostatisk laddning av färgskiktet undvikas.

Ex d, tb installation:

ATEX certifikat DEKRA 15ATEX0058 X

Märkning



II 2 G Ex d IIC T6...T4 Gb
II 2 D Ex tb IIIC T100°C Db

Standarder: EN 60079-0:2012, EN 60079-1:2007, EN60079-31:2014

Typ av skydd Ex d

T4,T5: $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ (7501A)
T4,T5: $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ (7501B)
T6: $-40 \leq Ta \leq 70^\circ\text{C}$

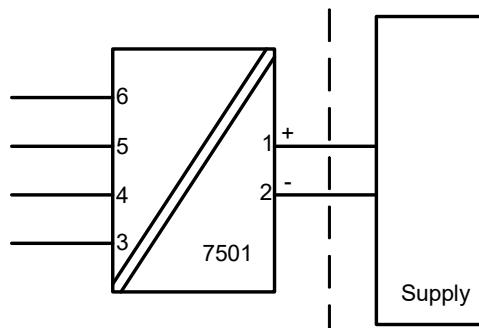
Typ av skydd Ex tb

O-ring Tätning : Silikon
 $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100°C (7501A)
 $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T100°C (7501B)
 $-40 \leq Ta \leq 70^\circ\text{C}$ T85°C

O-ring Tätning : FKM
 $-20 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100°C (7501A)
 $-20 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T100°C (7501B)
 $-20 \leq Ta \leq 70^\circ\text{C}$ T85°C

Farligt område
Zone 1, 2, 21, 22

Icke farligt område



Terminal: 3,4,5,6
Sensor: RTD eller TE

Terminal: 1,2
Umax: 35 VDC

Ex d, tb installation:

Transmittern är avsedd att antingen anslutas via en kabel eller för att monteras direct på en temperaturavkänrande sond.

Endast ATEX/IECEx utrustning med certifierade sensorer lämpade för applikationen och korrekt installerade kan monteras direkt på transmittern utan ytterligare certifiering av kombinationen.

Om transmittern är fysiskt ansluten en möjlig värme- eller avkylningskälla, t.ex. genom montering på en processledning eller en temperaturgivare skall temperaturen vid punkten för anslutningen ligga inom temperaturområdet angivet i certifikatet. Sensorn skall vara lämplig för användning som inmatningssanordning i en Ex d inneslutning och får inte tillföra volym till 7501 inneslutningen. Sensorträden måste uppfylla kraven i EN60079-1 / EN60079-31.

Oanvända kabelinföringar måste tätas av släckelementen 8550-xxx and 8551-xxx som medföljer 7501 eller annan Ex d och/eller Ex tb certifierade släckelement för applikationen.

Endast Ex d och/eller Ex tb certifierad kabel och kabelförskruvningar lämpade för applikationen och korrekt installerade får användas.

Skyddsgrad IP54 enligt EN 60529 uppnås om Ex d certifierade kabelförskruvningar eller ledningsingångsanordningar som är lämrade för applikationen används och är korrekt installerade.

Skyddsgrad IP68 enligt EN 60529 uppnås endast om Ex d certifierade kabelförskruvningar eller kabelingångsanordningar lämpade för applikationen används och är korrekt installerade med tätningsbrickor eller Loctite tätningsmedel lagt till sensorträdar, släckningselement och kabelförskruvningar.

Displayhölet måste skruvas hela vägen in och säkerhetsspärren måste fästas innan ibruktagande. Öppna inte displayhölet förrän 30 minuter efter främkoppling av strömmen till utrustningen för att möjliggöra för de inre kondensatorerna att ladda ur eller öppna inte displayhölet såvida inte området är känt som säkert.

Vid en omgivningstemperatur överstigande 70°C, skall värmebeständiga kablar och kabelförskruvningar lämpade för åtminstone 90°C användas.

Inneslutningen måste anslutas till en potentialutjämningsledare.

När processtemperaturområdet överstiger drifttemperaturområdet skall det verifieras genom temperaturmätningar på plats med värsta tänkbara förhållanden i åtanke, så att drifttemperaturen inte överstiger modulens intervall.

För grupp III (damm), skall elektrostatisk laddning av färgskikte undvikas.

Kunden tillåts ingen modifiering av inkapslingen förutom vad som nämns i manualen eller installationsritningen.

7501 IECEx Installation



For safe installation of 7501 the following must be observed. The module shall only be installed by qualified personnel who are familiar with the national and international laws, directives and standards (IEC60079-14) that apply to this area.

Year of manufacture can be taken from the first two digits in the serial number.

Ex ia installation:

Certificate IECEx DEK 15.0039 X

Marking Ex ia IIC T6...T4 Ga
Ex ia IIIC T100°C Da
Ex ia I Ma (7501B)

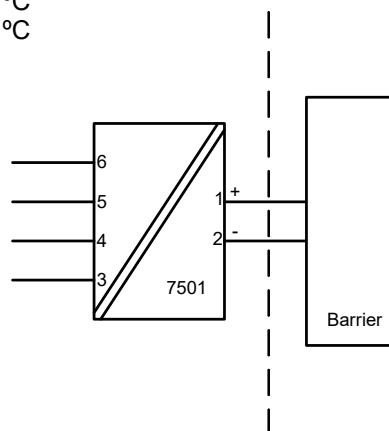
Standards: IEC 60079-0: 2011, IEC 60079-11: 2011, IEC 60079-26: 2007

Hazardous area

Zone 0, 1, 2, 20, 21, 22, Mines

T4: $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100 °C (7501A)
T4: $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T100 °C (7501B)
T5: $-40 \leq Ta \leq 60^\circ\text{C}$ T75 °C
T6: $-40 \leq Ta \leq 45^\circ\text{C}$ T60 °C

Non Hazardous Area



Sensor

Terminal: 3,4,5,6

Uo: 9.6 VDC

Io: 28 mA

Po: 67 mW

Lo: 35 mH

Co: 3.5 µF

Supply

Terminal: 1,2

Ui: 30 VDC

li: 120 mA

Pi: 0.84 W

Li: 0 µH

Ci: 2 nF

Ex ia installation**General installation instructions**

The sensor circuit is not infallibly galvanic isolated from the supply output circuit. However, the galvanic isolation between the circuits is capable of withstanding a test voltage of 500Vac during 1 minute.

The enclosure must be connected to the potential matching line.

If the transmitter is physically connected to a possible source of heating or cooling, e.g. by mounting to a process pipe or a temperature sensor, the temperature at the point of connection shall be within the ambient temperature range as given in the certificate or in this manual.

Cable entries and blanking elements shall be used that are suitable for the application and correctly installed.

For installation of 7501A in zone 0 / EPL Ga, the transmitter must be installed such, that even in the event of rare incidents, ignition sources due to impact and friction, sparks are excluded.

Protection degree of IP 54 according to IEC 60529 is achieved if certified cable glands or conduit entry devices are used that are suitable for the application and correctly installed.

Protection degree of IP 68 according to IEC 60529 is only achieved if certified cable glands or conduit entry devices are used that are suitable for the application and correctly installed with sealing washers or Loctite sealant added to the threads of the sensor, blanking elements and cable glands.

For group III (dust), electrostatic charging of the paint layer shall be avoided.

Ex nA, ic installation:

Certificate IECEx DEK 15.0039 X

Marking Ex nA IIC T6...T4 Gc
Ex ic IIC T6...T4 Gc
Ex ic IIIC T100°C Dc

Standards: IEC 60079-0: 2011, IEC 60079-11: 2011, IEC 60079-15: 2010

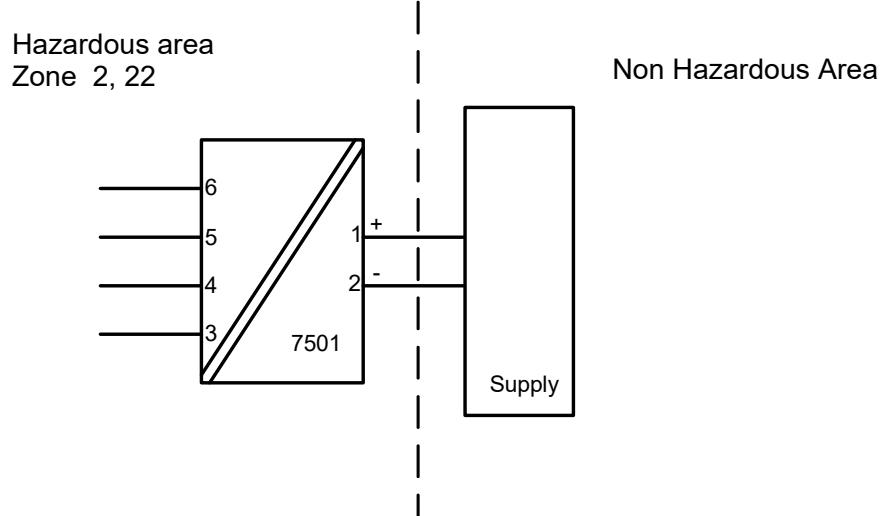
Type of protection Ex nA

O-ring Sealing : Silicone
T4: $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T4 (7501A)
T4: $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T4 (7501B)
T6: $-40 \leq Ta \leq 60^\circ\text{C}$ T6

O-ring Sealing : FKM
T4: $-20 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ (7501A)
T4: $-20 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ (7501B)
T6: $-20 \leq Ta \leq 60^\circ\text{C}$

Type of protection Ex ic

T4: $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100°C (7501A)
T4: $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T100°C (7501B)
T6: $-40 \leq Ta \leq 60^\circ\text{C}$ T85 °C



Sensor
Terminal: 3,4,5,6
Ex ic
Uo: 9.6 VDC
Io: 28 mA
Po: 67 mW
Lo: 45 mH
Co: 28 μF

Supply
Terminal: 1,2
Ex ic
Ui: 35 VDC
Li: 0 μH
Ci: 2 nF

Supply
Terminal: 1,2
Ex nA
Umax : 35 VDC

Ex nA, ic installation:

For an ambient temperature exceeding 70°C, heat resistant cables and cable glands suitable for at least 90°C shall be used.

If the transmitter is physically connected to a possible source of heating or cooling, e.g. by mounting to a process pipe or a temperature sensor, the temperature at the point of connection shall be within the ambient temperature range as given in the certificate.

Cable entries and blanking elements shall be used that are suitable for the application and correctly installed.

The enclosure must be connected to the potential matching line

Applied screw terminal torque is max 0.4 Nm on all terminals.

Protection degree of IP 54 according to EN 60529 is achieved if certified cable glands or conduit entry devices are used that are suitable for the application and correctly installed.

Protection degree of IP 68 according to EN 60529 is only achieved if certified cable glands or conduit entry devices are used that are suitable for the application and correctly installed with sealing washers or Loctite sealant added to the threads of the sensor, blanking elements and cable glands.

For group III (dust), electrostatic charging of the paint layer shall be avoided

Ex d, tb installation:

Certificate IEC DEK 15.0039 X

Marking Ex d IIC T6...T4 Gb
Ex tb IIIC T100°C Db

Standards:IEC 60079-0: 2011, IEC 60079-1: 2007, IEC 60079-31: 2013

Type of protection Ex d

T4,T5: $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ (7501A)
T4,T5: $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ (7501B)
T6: $-40 \leq Ta \leq 70^\circ\text{C}$

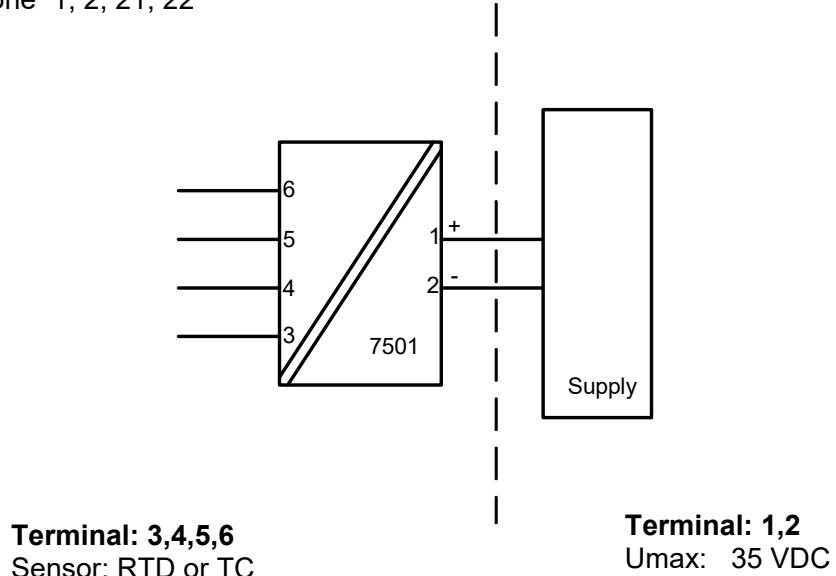
Type of protection Ex tb

O-ring Sealing : Silicone
 $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100°C (7501A)
 $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T100°C (7501B)
 $-40 \leq Ta \leq 70^\circ\text{C}$ T85°C

O-ring Sealing : FKM
 $-20 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100°C (7501A)
 $-20 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T100°C (7501B)
 $-20 \leq Ta \leq 70^\circ\text{C}$ T85°C

Hazardous area
Zone 1, 2, 21, 22

Non Hazardous Area



Ex d, tb installation

The transmitter is intended, either to be connected via a cable, or to be mounted directly onto a temperature sensing probe.

Only IECEx equipment certified sensors, suitable for the application and correctly installed, may be mounted directly onto the Transmitter without additional certification of the combination.

If the transmitter is physically connected to a possible source of heating or cooling, e.g. by mounting to a process pipe or a temperature sensor, the temperature at the point of connection shall be within the ambient temperature range as given in the certificate. The sensor shall be suitable for use as entry device on an Ex d enclosure and shall not add volume to the 7501 enclosure. The thread of the sensor must be in compliance with IEC60079-1/IEC60079-31

Unused cable entries must be sealed by the blanking elements 8550-xxx and 8551-xxx supplied with the 7501 or other Ex d and/or Ex tb certified blanking elements suitable for the application.

Only Ex d and/or Ex tb certified cable and cable glands shall be used that are suitable for the application and correctly installed.

Protection degree of IP 54 according to IEC 60529 is achieved if Ex d certified cable glands or conduit entry devices are used that are suitable for the application and correctly installed.

Protection degree of IP 68 according to IEC 60529 is only achieved if Ex d certified cable glands or conduit entry devices are used that are suitable for the application and correctly installed with sealing washers or Loctite sealant added to the threads of the sensor, blanking elements and cable glands.

The display cover must be screwed all the way in and the safety catch must be fastened before putting into service. Do not open display cover until 30 minutes after disconnecting power to the equipment allowing internal capacitors to discharge, or do not open display cover unless area is known to be safe

For an ambient temperature exceeding 70 °C, heat resistant cables and cable glands suitable for at least 90°C shall be used.

The enclosure must be connected to the potential matching line.

When the process temperature range exceeds the service temperature range it shall be verified by on-site temperature measurements, taking the worst case conditions into account, that the service temperature does not exceed the range of the module.

For group III (dust), electrostatic charging of the paint layer shall be avoided

No modification to the enclosure is allowed by the customer except as mentioned in the manual or installation drawing.

FM Installation drawing 7501



For safe installation of 7501 the following must be observed. The module shall only be installed by qualified personnel who are familiar with the national and international laws, directives and standards that apply to this area.

Pour une mise en œuvre du 7501 en toute sécurité, les préconisations ci-dessous doivent être observées. Le module doit être mis en œuvre par du personnel qualifié familier avec les Lois, Directives et Normes, nationales et internationales, qui s'appliquent à la zone d'installation.

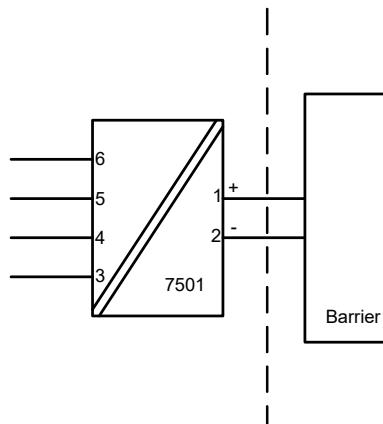
Intrinsic safe installation:

Hazardous classified Location
 Class I,II,II Division1 Groups, ABCDEFG
 Class I, Zone 0, IIC, Zone 20

T4: $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$
 T5: $-40 \leq Ta \leq 60^\circ\text{C}$
 T6: $-40 \leq Ta \leq 40^\circ\text{C}$

Zone 20 Temperature Class:
 $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100 °C
 $-40 \leq Ta \leq 60^\circ\text{C}$ T75 °C
 $-40 \leq Ta \leq 40^\circ\text{C}$ T60 °C

Terminal: 1,2
 Ui: 30 VDC
 Ii: 120 mA
 Pi: 0.84 W
 Li: 0 μH
 Ci: 2 nF



Non classified Location

The barrier must not be connected to any associated apparatus which uses or generates more than 250 VRMS

Terminal: 3,4,5,6
 Uo: 9.6 VDC
 Io: 28 mA
 Po: 67 mW
 Lo: 35 mH
 Co: 3.5 μF

UM < 250V
 Voc or Uo < Vmax or Ui
 Isc or Io < Imax or Ii
 Po < Pi
 Ca or Co > Ci + Ccable
 La or Lo > Li + Lcable

The entity concept

The Transmitter must be installed according to National Electrical Code (ANSI-NFPA 70) and shall be installed with the enclosure, mounting, and spacing segregation requirement of the ultimate application.

Equipment that is FM-approved for intrinsic safety may be connected to barriers based on the ENTITY CONCEPT. This concept permits interconnection of approved transmitters, meters and other devices in combinations which have not been specifically examined by FM, provided that the agency's criteria are met. The combination is then intrinsically safe, if the entity concept is acceptable to the authority having jurisdiction over the installation.

The entity concept criteria are as follows:

The intrinsically safe devices, other than barriers, must not be a source of power.

The maximum voltage $Ui(V_{MAX})$ and current $li(I_{MAX})$, and maximum power $Pi(Pmax)$, which the device can receive and remain intrinsically safe, must be equal to or greater than the voltage (Uo or V_{OC} or V_t) and current (Io or I_{SC} or I_t) and the power Po which can be delivered by the barrier.

The sum of the maximum unprotected capacitance (C_i) for each intrinsically device and the interconnecting wiring must be less than the capacitance (C_a) which can be safely connected to the barrier.

The sum of the maximum unprotected inductance (L_i) for each intrinsically device and the interconnecting wiring must be less than the inductance (L_a) which can be safely connected to the barrier.

The entity parameters Uo, V_{OC} or V_t and Io, I_{SC} or I_t , and C_a and L_a for barriers are provided by the barrier manufacturer.

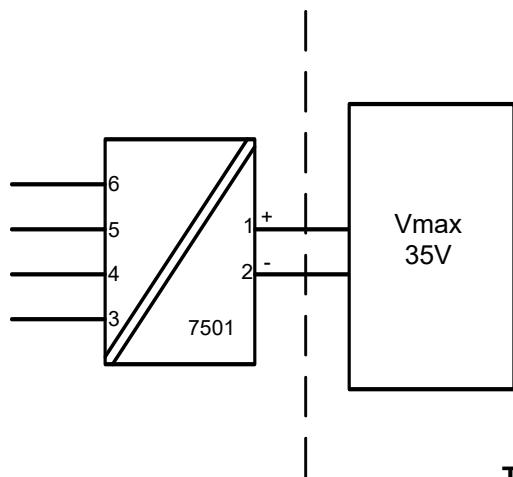
For Class II and Class III installations where rigid conduit is not used, seal cable entries against dust and fibres using a NRTL listed cable gland fitting.

Non Incendive installation:

Hazardous classified Location

Class I,II,III ,Division 2, Groups, ABCDFG
Class I, Zone 2, IIC

Non classified Location

T4: $-20/-40 \leq T_a \leq 85^\circ\text{C}$ T6: $-20/-40 \leq T_a \leq 60^\circ\text{C}$ **Terminal: 3,4,5,6**
Sensor: RTD or TC**Terminal: 1,2**
Vmax: 35 VDC**O-ring Sealings**Silicone rubber: $-40^\circ\text{C} \leq T_a \leq +85^\circ\text{C}$ FKM rubber: $-20^\circ\text{C} \leq T_a \leq +85^\circ\text{C}$

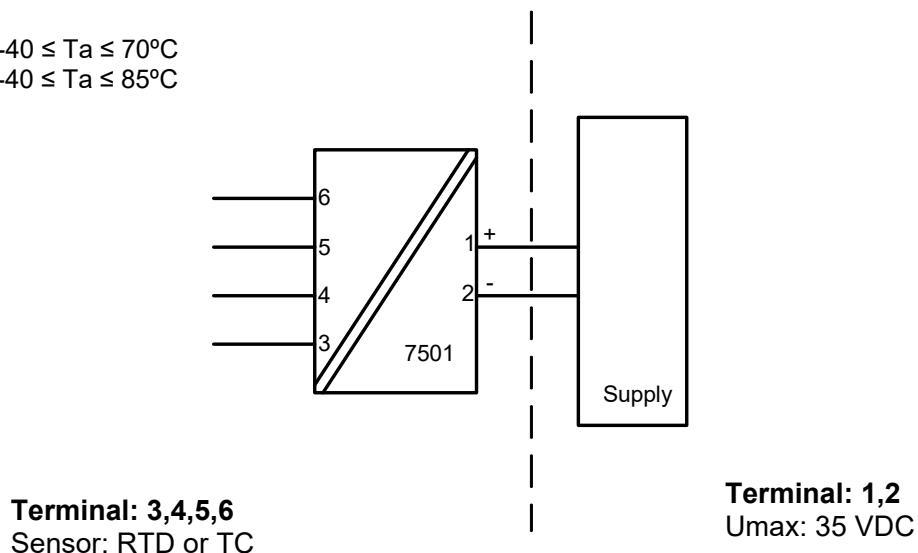
Protection: Indoor and Outdoor TYPE 4X or IP66

Explosion proof / Dust ignition proof installation

Hazardous area

Class I, II, III Division 1, Groups ABCDEFG
Class I Zone 1, Ex/AEx d IIC T6

Non Hazardous Area

T6: -20 /-40 ≤ Ta ≤ 70°C
T5, T4: -20 /-40 ≤ Ta ≤ 85°CTerminal: 3,4,5,6
Sensor: RTD or TCTerminal: 1,2
Umax: 35 VDC**O-ring Sealings**

Silicone rubber: -40°C ≤ Ta ≤ +85°C

FKM rubber: -20°C ≤ Ta ≤ +85°C

Protection: Indoor and Outdoor Type 4X or IP66

Explosion proof / Dust ignition proof installation

The enclosure must be installed such, that even in the event of rare incidents, ignition sources due to impact and friction, sparks are excluded.

Unused cable entries must be sealed by approved sealing plugs.

Certified cable and cable glands shall be used that are suitable for the application and correctly installed or the cables must be run in conduit.

For an ambient temperature exceeding 70 °C, heat resistant cables and cable glands suitable for at least 90°C shall be used.

For process temperatures above 85°C or below -20/-40°C installer must verify by measurements that the service temperature of the 7501 module is held within this range taking worst conditions into account.

The display cover must be screwed all the way in and the safety catch must be fastened before operation.

Protection degree of IP 66 or TYPE4X is only achieved if certified cable glands or conduit entry devices are used that are suitable for the application and correctly installed with sealing washers or Loctite sealant is added to the threads of the sensor, blanking elements and cable glands.

The enclosure must be connected to the potential matching line.

Warning.

Do not open display cover unless area is known to be safe.

For installation in Canada the following must be taken into account:

All openings for conduit and sensor connection must be in NPT threads.

For Class I Group A installation, conduit seal is required within 18 inches of the enclosure.

For Class I Zone I installation, conduit seal is required within 18 inches of the enclosure.

Attention.

Ne pas ouvrir le couvercle de l'afficheur tant que la zone n'est pas réputée non explosive.

Pour une mise en œuvre au Canada, les préconisations ci-dessous doivent être observées :

Toutes les ouvertures d'entrée process et connexion de capteur doivent être munies de filetage NPT.

Pour une mise en œuvre en Classe I, Groupe A, des joints d'étanchéité doivent être mises en place à moins de 18 pouces du boîtier.

Pour une mise en œuvre en Classe I, Zone I, des joints d'étanchéité doivent être mises en place à moins de 18 pouces du boîtier.

7501 CSA Installation



For safe installation of 7501 the following must be observed. The module shall only be installed by qualified personnel who are familiar with the national and international laws, directives and standards that apply to this area.

Intrinsic Safe Installation / SÉCURITÉ INTRINSÉQUE , Exia Applicable for (7501A.... and 7501B....).

Non classified Location

Hazardous classified Location

Class I, Division 1, Groups, ABCD;

Class II, Group EFG;

Class III, Division 1.

Class I, Zone 0, IIC

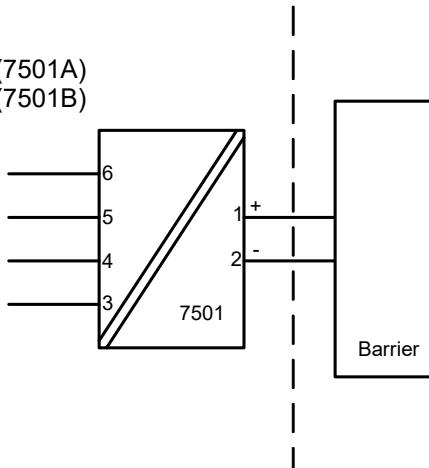
Ex/AEx ia IIC Ga

T4: $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100 $^\circ\text{C}$ (7501A)

T4: $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T100 $^\circ\text{C}$ (7501B)

T5: $-40 \leq Ta \leq 60^\circ\text{C}$ T75 $^\circ\text{C}$

T6: $-40 \leq Ta \leq 45^\circ\text{C}$ T60 $^\circ\text{C}$



Terminal: 3,4,5,6

Uo: 9.6 VDC

Io: 28 mA

Po: 67 mW

Lo: 35 mH

Co: 3.5 μF

The barrier must not be connected to any associated apparatus which uses or generates more than 250 VRMS

Terminal: 1,2

Ui: 30 VDC

Il: 120 mA

Pi: 0.84 W

Li: 0 μH

Ci: 2 nF

UM < 250V

Voc or Uo < Vmax or Ui

Isc or Io < Imax or Ii

Po < Pi

Ca or Co > Ci + Ccable

La or Lo > Li + Lcable

Warning

Substitution of components may impair intrinsic safety.

AVERTISSEMENT

LA SUBSTITUTION DE COMPOSANTS PEUT COMPROMETTRE LA SÉCURITÉ INTRINSÉQUE

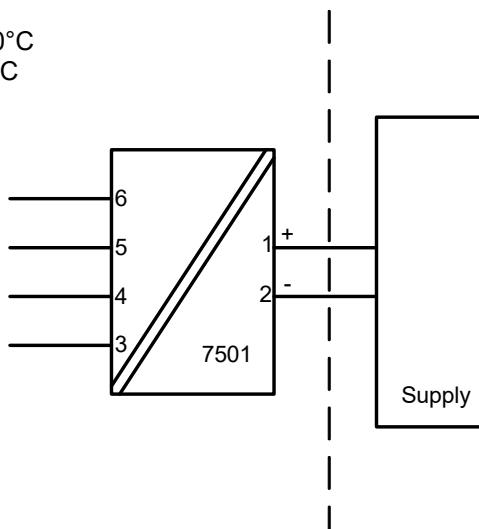
The module must be installed according to the installation codes stipulated in the Canadian Electrical Code (CEC) or for US the National Electrical Code (NEC).

Explosion proof / Dust ignition proof installation:
Applicable for (7501A)

Explosion proof for Hazardous area
Class I, Division 1, Groups ABCD;
Class II, Division 1, Groups EFG;
Class III
Ex d IIC, Class I, Zone 1

Non Hazardous Area

T4,T5: $-20/-40 \leq T_a \leq 85^{\circ}\text{C}$ T100°C
T6: $-20/-40 \leq T_a \leq 70^{\circ}\text{C}$ T85°C



Terminal: 3,4,5,6
Sensor: RTD or TC

Terminal: 1,2
Umax: 35 VDC

O-ring Sealing
Silicone rubber: $-40^{\circ}\text{C} \leq T_a \leq +85^{\circ}\text{C}$
FKM rubber: $-20^{\circ}\text{C} \leq T_a \leq +85^{\circ}\text{C}$

Explosion proof / Dust ignition proof installation:

Applicable for (7501A)

Conduit and sensor connections must be in NPT modified threads.

Only third party certified sensors suitable for Class I, Division 1, Groups ABCDEFG or Class I, Zone 1 IIC may be attached to the Temperature Transmitter without additional approval of the combination.

For Class I Group A installation and Class I Zone 1 installation, conduit seal is required within 18 inches of enclosure.

For an ambient temperature exceeding 70°C, heat resistant cables and cables suitable for at least 90°C shall be used.

The display cover must be screwed all the way in and the safety catch must be fastened before putting the module into service.

Do not open / remove front cover unless area is known to be safe.

The remote temperature sensor must comply with the requirements for installation in hazardous locations "Class I, Division 1 / Zone 1, Groups ABCD / IIC"

The remote temperature sensor must comply with the requirements for Ex d installation

Only certified cable and cable glands shall be used that are suitable for the application and correctly installed.

For protection according to Type 4X / IP66 use Loctite 577 on threads of sensor and cable glands.

The enclosure must be connected to the potential matching line

Unused cable entries must be sealed by the blanking elements supplied with the 7501 or other Ex certified blanking elements.

If the transmitter is physically connected to a possible source of heating or cooling, e.g. by mounting to a process pipe or a temperature sensor, the temperature at the point of connection shall be within the ambient temperature range as given in the certificate.

When the process temperature range exceeds the service temperature range it shall be verified by on-site temperature measurements, taking the worst case conditions into account, that the service temperature does not exceed the range of the module.

For Class II, III, electrostatic charging of the paint layer shall be avoided.

No modification to the enclosure is allowed by the customer except as mentioned in the manual or installation drawing.

7501 Desenho de Instalação INMETRO



Para instalação segura do 7501 o seguinte deve ser observado. O módulo deve ser instalado, apenas por pessoas qualificadas as quais estão familiarizadas com as normas nacionais e internacionais, diretrizes e padrões (ABNT NBR IEC60079-14) que se aplicam a esta área.

Instalação Segura do Ex ia installation:

Certificado DEKRA 15.0014X

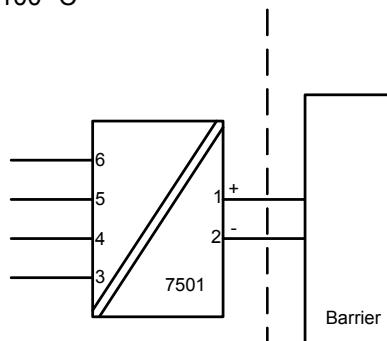
Marca
Ex ia IIC T6...T4 Ga
Ex ia IIIC T100°C Da
Ex ia I Ma (apenas para Tipo 7501B.....2.)

Normas : ABNT NBR IEC 60079-0: 2013, ABNT NBR IEC 60079-11: 2013
ABNT NBR IEC 60079-26: 2008

Áreas classificadas
Zona 0, 1, 2, 20, 21, 22, Minas

Áreas não classificadas

T4: $-40 \leq Ta \leq 85^\circ\text{C}$ T100 °C (7501A)
T4: $-40 \leq Ta \leq 80^\circ\text{C}$ T100 °C (7501B)
T5: $-40 \leq Ta \leq 60^\circ\text{C}$ T100 °C
T6: $-40 \leq Ta \leq 45^\circ\text{C}$ T100 °C



Terminal do sensor: 3,4,5,6
Uo: 9.6 VDC
Io: 28 mA
Po: 67 mW
Lo: 35 mH
Co: 3.5 μF

Terminal de alimentação: 1,2
Ui: 30 VDC
Ii: 120 mA
Pi: 0.84 W
Li: 0 μH
Ci: 2 nF

Instalação do Ex ia

Instruções de instalação gerais

O circuito do sensor não é infalivelmente galvânico-isolado do circuito de saída de alimentação. Contudo, a isolação galvânica entre os circuitos é capaz de resistir a teste de tensão de 500Vac durante 1 minuto.

O equipamento deve ser conectado à linha potencial correspondente

Se o transmissor estiver fisicamente conectado a uma possível fonte de calor ou resfriamento, por exemplo, através da montagem de um tubo de processo ou sensor de temperatura, a temperatura no ponto de conexão deve estar entre a faixa de temperatura ambiente determinada no certificado ou neste manual.

As entradas dos cabos e elementos de supressão devem ser usadas adequadamente para aplicação INMETRO, aprovada e instalada corretamente.

Para instalação 7501A em zona 0 / EPL Ga, se aplicam as seguintes instruções:

O transmissor deve ser instalado de modo que, mesmo em um evento raro de incidente, fontes de ignição devido a impactos e fricção, faíscas sejam evitadas.

O grau de proteção do IP 54 de acordo com a ABNT NBR IEC 60529 é alcançado se o certificado prensa-cabos ou dispositivos de entrada de conduite são usados e adequados para a aplicação e instalados corretamente.

O grau de proteção do IP 68 de acordo com a ABNT NBR IEC 60529 é apenas alcançado se o certificado prensa-cabos ou dispositivos de entrada de conduite são usados e adequados para aplicação e instalados corretamente com selos de vedação ou selante Loctite adicionados para as linhas do sensor, elementos de supressão e prensa-cabos.

Para o grupo III (poeiras), deve ser evitada a carga electrostática da camada de tinta.

Instalação Ex ic, Ex nA:

Certificado DEKRA 15.0014X

Marca Ex nA IIC T6...T4 Gc
Ex ic IIC T6...T4 Gc

Normas: ABNT NBR IEC 60079-0: 2013, ABNT NBR IEC 60079-15: 2012

Ex nA

Anel de vedação O : Silicone
T4: $-40 \leq Ta \leq 85^{\circ}\text{C}$ (7501A)
T4: $-40 \leq Ta \leq 80^{\circ}\text{C}$ (7501B)
T6: $-40 \leq Ta \leq 60^{\circ}\text{C}$

Anel de vedação O : FKM
T4: $-20 \leq Ta \leq 85^{\circ}\text{C}$ (7501A)
T4: $-20 \leq Ta \leq 80^{\circ}\text{C}$ (7501B)
T6: $-20 \leq Ta \leq 60^{\circ}\text{C}$

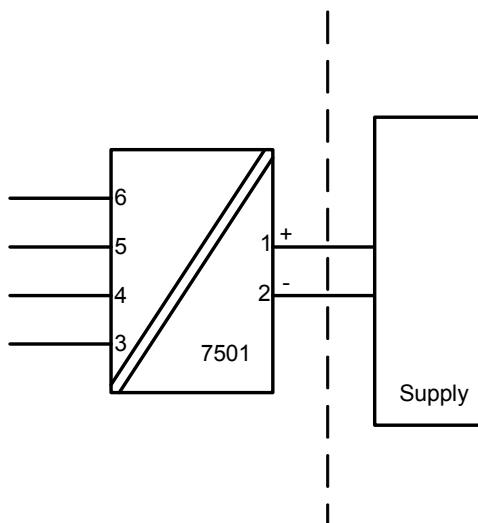
Ex ic

T4: $-40 \leq Ta \leq 85^{\circ}\text{C}$ (7501A)
T4: $-40 \leq Ta \leq 80^{\circ}\text{C}$ (7501B)
T6: $-40 \leq Ta \leq 60^{\circ}\text{C}$

Áreas classificadas

Zona 2

Áreas não classificadas



Terminal do sensor: 3,4,5,6
Ex ic
Uo: 9.6 VDC
Io: 28 mA
Po: 67 mW
Lo: 45 mH
Co: 28 μF

Terminal de alimentação: 1,2
Ex ic
Ui: 35 VDC
Li: 0 μH
Ci: 2 nF

Terminal de alimentação: 1,2
Ex nA
U : 35 VDC

Instalação Ex ic, Ex nA:

Para uma temperatura ambiente excedendo 70 °C, cabos resistentes ao calor e prensa-cabos adequados para pelo menos 90 °C devem ser usados.

Se o transmissor estiver fisicamente conectado a uma possível fonte de calor ou resfriamento, por exemplo, através da montagem de um tubo de processo ou sensor de temperatura, a temperatura no ponto de conexão deve estar entre a faixa de temperatura ambiente determinada no certificado ou neste manual.

As entradas dos cabos e elementos de supressão devem ser usadas adequadamente para a aplicação e instaladas corretamente.

O equipamento deve ser conectado à linha potencial correspondente

O torque aplicado no terminal de parafusos é no máximo 0.4 Nm em todos os terminais.

O grau de proteção do IP 54 de acordo com a ABNT NBR IEC 60529 é alcançado se o certificado prensa-cabos ou dispositivos de entrada de conduíte são usados e adequados para a aplicação e instalados corretamente.

O grau de proteção do IP 68 de acordo com a ABNT NBR IEC 60529 é apenas alcançado se o certificado prensa-cabos ou dispositivos de entrada de conduíte são usados e adequados para aplicação e instalados corretamente com selos de vedação ou selante Loctite adicionados para as linhas do sensor, elementos de supressão e prensa-cabos.

Instalação Ex tb, Ex db:

Certificado DEKRA 15.0014X

Marca Ex db IIC T6...T4 Gb
Ex tb IIIC T100°C Db

Normas ABNT NBR IEC 60079-0: 2013, ABNT NBR IEC 60079-1: 2016,
ABNT NBR IEC 60079-31:2014

Ex db

T4,T5: $-40 \leq Ta \leq 85^{\circ}\text{C}$ (7501A)
T4,T5: $-40 \leq Ta \leq 80^{\circ}\text{C}$ (7501B)
T6: $-40 \leq Ta \leq 70^{\circ}\text{C}$

Ex tb

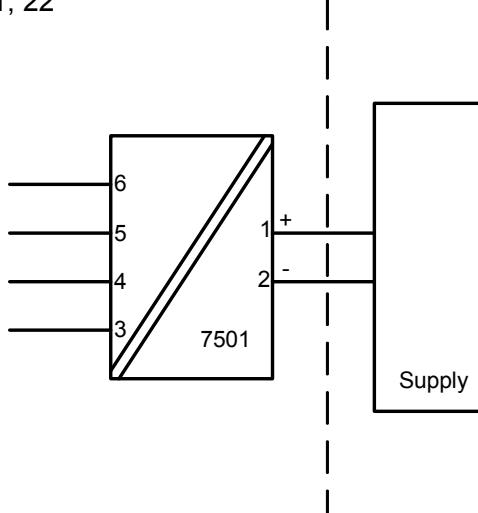
Anel de vedação O: Silicone

- 40 ≤ Ta ≤ 85°C T100°C (7501A)
- 40 ≤ Ta ≤ 80°C T100°C (7501B)
- 40 ≤ Ta ≤ 70°C T100°C

Anel de vedação O: FKM

- 20 ≤ Ta ≤ 85°C T100°C (7501A)
- 20 ≤ Ta ≤ 80°C T100°C (7501B)
- 20 ≤ Ta ≤ 70°C T100°C

Áreas classificadas



Áreas não classificadas

Terminal: 3,4,5,6
Sensor: RTD ou TC

Terminal: 1,2
Alimentação: 35 VDC

Instalação Ex tb, Ex db:

O transmissor é destinado, quer para ser ligado através de um cabo, ou pode ser montado directamente sobre uma sonda de detecção de temperatura.

Sensores apenas INMETRO certificadas, apropriadas para a aplicação e instalado corretamente, pode ser montado diretamente sobre o transmissor sem certificação adicional da combinação.

Se o transmissor estiver fisicamente conectado a uma possível fonte de calor ou resfriamento, por exemplo, através da montagem de um tubo de processo ou sensor de temperatura, a temperatura no ponto de conexão deve estar entre a faixa de temperatura ambiente dada no certificado. O sensor deve ser adequado para ser usado como entrada de equipamento no equipamento Ex db e nenhum volume deve ser adicionado no enclosure do 7501.

Entradas de cabos não utilizadas devem ser selados pelas elementos de bloqueio 8550-xxx e 8551-xxx fornecidos com o 7501 ou seladas pelo INMETRO aprovou elementos adequados para a aplicação.

Prensa-cabos e cabos devem ser INMETRO Ex db / tb aprovado, adequado para a aplicação e correctamente instalados

O Sensor / Sonda aplicado deve ser adequado para a aplicação, instalado corretamente, e deve ser certificado pelo INMETRO.

O grau de proteção do IP 54 de acordo com a ABNT NBR IEC 60529 é alcançado se o certificado Ex db e prensa-cabos ou dispositivos de entrada de conduíte são usados e adequados para a aplicação e instalados corretamente.

O grau de proteção do IP 68 de acordo com a ABNT NBR IEC 60529 é apenas alcançado se o certificado Ex db e prensa-cabos ou dispositivos de entrada de conduíte são usados e adequados para aplicação e instalados corretamente com selos de vedação ou selante Loctite adicionados para as linhas do sensor, elementos de supressão e prensa-cabos.

A tampa do display deve ser parafusada em todos os pontos e o fecho de segurança deve ser ajustado antes de colocá-lo em serviço. Não abra a tampa do display até 30 minutos depois de desconectar a alimentação a fim de permitir que os capacitores internos descarreguem, ou não abra a tampa do display a menos que a área seja conhecida como segura.

Para uma temperatura ambiente que excede 70 °C, cabos resistentes a aquecimento e prensa-cabos adequados para pelo menos 90 °C devem ser usados.

O equipamento deve ser conectado em uma linha potencial correspondente.

Quando a faixa de temperatura do processo excede a faixa de temperatura de serviço ela deve ser verificada através de medições de temperatura no local, levando a pior condição em conta, que a temperatura de serviço não exceda a faixa do módulo.

Para o grupo III (poeiras), deve ser evitada a carga electrostática da camada de tinta.

Nenhuma modificação no equipamento pelo cliente é permitida exceto o que é mencionado no manual ou no desenho de instalação.

Dokumenthistorik

Följande lista innehåller noteringar om revideringar av detta dokument.

| Rev. ID | Datum | Noteringar |
|---------|-------|--|
| 100 | 1524 | Första utgåva av produkten. |
| 101 | 1530 | FM installationsritning uppdaterad. Applikationsritning uppdaterad. |
| 102 | 1541 | CSA, EU-RO marine, InMetro och NEPSI approvals tillagt. |
| 103 | 1543 | Monteringsritning tillagd. |
| 104 | 1612 | Installationsritningar uppdaterade. 2 artiklar tillagda under tillbehör. |
| 105 | 1634 | Ny fast programvara - menystruktur uppdaterad för att aktivera PIN-kodstillgång till menyer. |
| 106 | 1651 | FM installationsritning uppdaterad. |
| 107 | 1719 | Version med hölje i rostfritt stål tillagt. |
| 108 | 1750 | Meny uppdaterad med displayskalning option. |
| 109 | 1926 | INMETRO installationsritning uppdaterad. |
| 110 | 2033 | INMETRO installationsritning uppdaterad. |
| 111 | 2101 | Beställningsnummer uppdaterad. |

Vi är nära dig, *i hela världen*

Våra pålitliga röda lådor stöds var du än är

Alla våra enheter backas upp av expertservice och fem års garanti. Med varje produkt du köper får du personlig teknisk support och vägledning, dag-tilldag-leverans, reparation utan kostnad under garantitiden och lättillgänglig dokumentation.

Vi har vårt huvudkontor i Danmark och kontor och auktoriserade partner i hela världen. Vi är ett lokalt

företag med global räckvidd. Det innebär att vi alltid finns i närheten och även känner till dina lokala marknader. Vi vill att du ska bli nöjd och erbjuder därför PRESTANDA SOM ÄR SMARTARE i hela världen.

Om du vill ha mer information om vårt garantiprogram eller träffa en säljare i din region går du till preelectronics.se.

Dra nytta av ***PRESTANDA SOM ÄR SMARTARE***

PR electronics är det ledande teknikföretaget som är specialiserat på att göra industriell processkontroll säkrare, pålitligare och mer effektiv. Vi har sedan 1974 ägnat oss åt att fullända vår kärnkompetens, som är att förnya högprecisionsteknik med låg energiförbrukning. Den inriktningen fortsätter att sätta nya standarder för produkter som kommunicerar, övervakar och förbinder våra kunders processmätpunkter med deras processkontrollsysten.

Vår innovativa, patenterade teknik kommer från våra omfattande forsknings- och utvecklingsresurser och vår djupa insikt i våra kunders behov och processer. Vi styrs av principer om enkelhet, fokus, mod och skicklighet, och hjälper några av världens främsta företag att uppnå PRESTANDA SOM ÄR SMARTARE.